



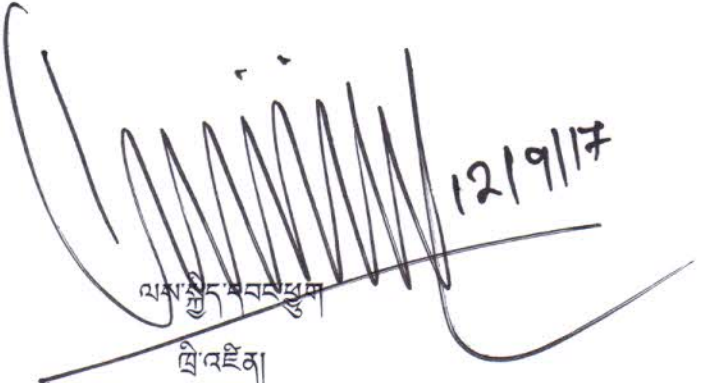
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་།
ROYAL GOVERNMENT OF BHUTAN
SAMDRUP JONGKHAR DZONGKHAG
ADMINISTRATION



ཡིག་ཡང་ཨེས་ཅི་ཨེ/ ཨེ་ཅི་ཨེས་-༢༢/༢༠༡༧/ ༡༣༥༥

སྤྱི་ཚེས་ ༡༡-༩-༢༠༡༧ ལུ།

༢ བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་འཁྲལ་གྱི་ རྫོང་ཁག་ཚོགས་འདུའི་འཐུས་མི་ཡོངས་ལུ། ལུ་དོན་ བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་ས་
གནས་གཞུང་༢ པའི་ རྫོང་ཁག་ཚོགས་འདུ་ཚོགས་ཐེངས་༣ པའི་གྲོས་ཚོགས་འདི་མཉམ་སྦྲུག་སྤུལ་བཏང་ཡོད་མི་དེ་ འབྲེལ་ཡོད་
ཡོངས་གྱི་དྲངས་བྱངས་མཛད་གནང་དགོས་དང་ གྲོས་ཚོད་དེ་དང་འབྲེལ་ ལྷན་ལྷན་ འབྲེལ་ཡོད་ལས་སྡེ་དང་ལས་ཁུངས་ཚུ་དང་མཉམ་
འབྲེལ་མཛད་དེ་ ལྷག་ལྷན་དགོས་དང་ ཡིག་གུ་འདྲ་ལོ་ཚོགས་འདུའི་དྲུང་ཆེན་ཡིག་ཚང་ལུ་དགོས་པའི་ཐུགས་ལུ་མངའ་བར་འཛུལ་
ཞེས་རང་ལུགས་གནམ་ལོ་མོ་མོ་བྱ་བྱ་༢ པའི་ཚེས་ ༢༡ ལུ།


ལས་ཁྲིམས་བཙུགས་
ཁྲི་འཛིན།

རྫོང་ཁག་ཚོགས་འདུ།
Chairman
Dzongkhag, Tshogdu
Samdrup Jongkhar

འདྲ་-

- ༡ འབྲུག་གི་མི་རྒྱུ་ཆེན་མོ་མཆོག་ལུ། ལྷན་ལུ།
- ༢ འབྲུག་གི་མི་རྒྱུ་ཆེན་མོ་མཆོག་ལུ། རྒྱལ་ཡོངས་ཚོགས་འདུ་ ལྷན་ལུ།
- ༣ མི་རྒྱུ་ཆེན་མོ་མཆོག་ལུ། རྒྱལ་ཡོངས་ཚོགས་སྡེ་ ལྷན་ལུ།
- ༤ རྫོན་པོ་ལྷན་རྒྱལ་ཡོངས་ལུ། ཐེམ་ཕུག་ ལྷན་ལུ།
- ༥ དགོས་ཁུ་ཐེམ་པོ་མཆོག་ལུ། རྒྱལ་ཁུ་ཐེམ་པོ་མཆོག་ ཐེམ་ཕུག་ ལྷན་ལུ།
- ༦ དགོས་དྲུང་ཆེན་མོ་མཆོག་ལུ། རྒྱལ་ཆེན་པོ་མཆོག་ རྒྱལ་པོ་ཞིང་ མོང་སྤར་ ལྷན་འབྲུལ།
- ༧ དགོས་དྲུང་མཆོག་ལུ། རང་སྤྱི་དང་སྤྱི་ལོ་འཛིན་ལྷན་ལུ། ཐེམ་ཕུག་ ལྷན་ལུ།



དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
 བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་།
 ROYAL GOVERNMENT OF BHUTAN
 SAMDRUP JONGKHAR DZONGKHAG
 ADMINISTRATION



- ༤ དགོས་བྱུང་ཆེན་མཆོག་ལུ། རྒྱལ་ཡོངས་དགའ་སྐྱིད་དཔལ་འཛོམས་ལྷན་ཁག་ ཐེམ་ཕུག་ སྟན་ལུ།
- ༥ བསམ་གྲུབ་མཆོད་བསྟོད་ཅན་གྱི་འཐུས་མི་ཡོངས་ལུ། རྒྱལ་ཡོངས་ཆོགས་འདུ་དང་ཆོགས་སྡེ་ ཐེམ་ཕུག་།
- ༡༠ དགོས་ཡོངས་ཁྱབ་མདོ་ཆེན་མཆོག་ལུ། ས་གནས་གཞུང་སྐྱོལ་ས་ཁུངས་ཐེམ་ཕུག་ སྟན་ལུ།
- ༡༡ དགོས་རྫོང་བདག་མཆོག་ལུ། བསམ་གྲུབ་རྫོང་ཁག་ སྟན་ལུ།
- ༡༢ བསམ་གྲུབ་རབ་སྡེ་བླ་མ་གནས་བརྟན་མཆོག་ལུ། སྟན་འབུལ།
- ༡༣ དགོས་བྱུང་དཔོན་མཆོག་ལུ། བསམ་གྲུབ་གླིམས་གྱི་འདུན་ས། སྟན་འབུལ།
- ༡༤ དགོས་བྱུང་པ་མཆོག་ལུ། རྫོམ་གཙང་ཁ་དང་ བསམ་གྲུབ་ཆོས་གླིང་། སྟན་འབུལ།
- ༡༥ དགོས་འགོ་བདག་མཆོག་ལུ། བསྟན་སྲུང་དམག་སྡེ་ ཟུང་སེང་༡༠་བདེ་བ་ཐང་།
- ༡༦ དགོས་འགོ་བདག་མཆོག་ལུ། གླིམས་སྲུང་ བསམ་གྲུབ་ས།
- ༡༧ རྫོང་ཁག་གི་སྡེ་ཆེན་ཁག་གི་འགོ་དཔོན་ཡོངས་ལུ། གོས་ཆོད་དང་བསྟན་ཕྱག་ལྷ་གནང་ཆེད།
- ༡༨ བསམ་གྲུབ་མཁར་ལས་ཁུངས་ཁག་གི་འདོད་པོན་ཡོངས་ལུ། གོས་ཆོད་དང་བསྟན་ཕྱག་ལྷ་གནང་ཆེད།

དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།

བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་ཁམར་རྫོང་ཁག་ཆོགས་འདུ།



ས་གནས་གཞུང་གཉིས་པའི་ཆོགས་ཐེངས་ ༣ པ།

༡༽ འགོ་བཙུགས་རྟོག་འབྲེལ་མཛད་རིམ།

བསམ་ལྗོངས་ རྫོང་ཁག་ ས་གནས་གཞུང་ ༣ པའི་ཚོགས་ཐེངས་ ༣ པ་དེ་ བཞུགས་གྲལ་ཕུན་སུམ་ཚོགས་པའི་མཛད་
འགོའི་རིམ་པར་གནང་བཞིན་མ་ལས་ བྱི་འཛིན་གྱི་གསུང་བཤད་གནང་ཡི།

ཁ༽ བྱི་འཛིན་གྱི་གསུང་བཤད།

བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་རྫོང་ཁག་གི་ཚོགས་འདུ་ཐེངས་ ༣ པ་འདི་ ༥་པའི་ གཟུང་སྐར་འཕྲོད་སྦྱར་བཟང་པོའི་ ཉིན་མ་དང་
འབྲེལ་ བཅའ་མར་གཏོགས་པར་འབྱོན་མི་ རྟོག་འཁལ་ ༡༡ གི་ཚོགས་འདུའི་འཐུས་མི་ རྟོག་འཁལ་དམངས་མི་ སྐུ་མགྲོན་
བཏུ་གཏོགས་པ་ རྟོགས་རྫོང་བདག་གི་དོ་ཚབ་ རྫོང་རབ་གྱི་དབུ་གཙོས་པའི་ སྡེ་ཚན་འགོ་དཔོན་ ལས་འཛིན་ ལས་སྡེ་དང་
ལུང་ཕྱོགས་གྱི་འགོ་དཔོན་གར་ འབྱོན་གནང་མི་ལུ་ བགྱིན་དགའ་འཆར་དང་བཅས་ འབྱོན་པ་ལེགས་སེ་ཟེར་ཁྱེ་ཡིན་མ་མ་
ཚད་ ཚོགས་ཐེངས་ ༣ པའི་ནང་ གནད་དོན་གཙོ་བོར་ འཆར་ལོ་ ༢༠༡༦ དང་ ༢༠༡༧ གི་གྲུབ་འབྲས་སྟན་ཁུ་དང་
རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་འདི་ཆ་འཛོགས་གྲུབ་ནི་ཡིན་མ་དང་ གཞན་ཡང་ གྲོས་གཞི་ཁག་དག་པ་གཅིག་ལྟོད་མི་དེ་ གསུང་
གྲོས་སྤྲུལ་ལུ་གཙུགས་ཏེ་གནང་དགོས་སྡེ་གསུང་བཤད་གནང་སྟེ་ འགོ་བཙུགས་གནང་ཡི།

ག༽ འཆར་ལོ་ ༢༠༡༦-༢༠༡༧ པའི་གྲུབ་འབྲས་སྟན་ཁུ་ལྟོས།

༡- རྫོང་ཁག་འཆར་གཞི་འགོ་དཔོན་གྱི་ ཚོགས་དམངས་ལོངས་ལུ་ འཆར་ལོ་ ༢༠༡༦-༢༠༡༧ པའི་གྲུབ་འབྲས་སྟན་
ཁུ་ལྟོས་ལས་ དབྱིན་ཡིག་ནང་འབད་སྟན་ཁུ་བཟོ་མི་དེ་ རྟོག་འཁལ་འབད་དེ་རྫོང་ཁག་ཐོག་ལུ་ ཚོགས་དམངས་
ལོངས་ལུ་ གསལ་བཤད་ཕུལ་ཡོད་པ་ལས་ སྟན་ཁུ་བཟོ་མི་དེ་ རྩུར་སྤྲུགས་ལྟར་ཕུལ་ཡོད་པ་ཡིན།



ང། འཆར་ལོ་ ༢༠༡༢-༢༠༡༤ ལོའི་ རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་རྒྱུ་

༡- **འཆར་གཞི་འགོ་དཔོན་གྱི་** འཆར་ལོ་ ༢༠༡༢-༢༠༡༤ ལོའི་འཆར་དངུལ་གསར་གྲུབ་མ་དངུལ་ རྒྱུ་འོག་༡༡ གི་
གཞུང་གི་འཆར་དངུལ་མང་ཉུང་ག་དེམ་ཅིག་ཡོད་མི་ཚུ་ གྲོག་རིག་ཐོག་ལས་རིུ་མི་གནང་འཁོད་ཡོད་མི་ནང་ལས་ རྒྱུ་མ་
དམང་ལུ་སྤྱན་འབུལ་སྤུལ་ཡོད་པ་མ་ཆད་ རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་མགོ་བཟུམ་ཡང་ གཙོ་རིམ་དང་པ་འབྲུང་ཚུ་དེ་ཁག་ཆེ་
ཤོས་ཅིག་ཡིན་མ་ལས་ ཚུ་མེད་པར་ཉིན་མ་གཅིག་ཡང་སྤོད་མ་ཚུ་གསལ་པ་ལས་ གཙོ་ཅན་སྤྱི་ཅིས་ཕ་ཡིན་མ་ལས་ དེ་ལུ་མ་དངུལ་
སྤྱོད་ཆེ་ཉོག་ཉོ་སྤྱོད་བཞག་ཡོད་པ་དང་ གཞན་དང་གཞན་ཡང་ མི་སེར་ལུ་ཕན་ཐོག་ངོ་མ་ འོས་བབས་ཡོད་པའི་ལུ་ཚུ་ དགོས་
རྫོང་བདག་མཆོག་ལུ་གོས་བསྟན་ཞུ་སྟེ་ མགོ་བཟུམ་འབད་ཡོད་པ་དང་ རྒྱུ་འོག་ལུ་ནང་དགོས་ཁག་ཆེ་མེད་མི་ཚུ་མ་སྤོད་
པར་ལུས་ཡོད་པ་དང་ འཆར་དངུལ་ནང་ཚུད་པའི་གསར་གྲུབ་ཀྱི་ལུ་ཚུ་འབྲེལ་ཡོད་བཟོ་རིག་པ་དང་འབྲེལ་བ་འབབ་སྟེ་སྤྱི་ལོ་
༢༠༡༤ ཟླ་ ༦ པའི་ནང་འཁོད་ལུ་མཚུགས་སྟེ་ཚུ་གསལ་སྟེ་ འབད་དགོ་པའི་གསལ་བཤད་སྤུལ་ཡི།

༢- **ཁྱིམ་འཛིན་ནས་** རྫོང་ཁག་ཚོགས་ཚུང་གིས་འཆར་དངུལ་མགོ་བཟུམ་འབད་མི་དང་འབྲེལ་ མི་སེར་ལུ་ཕན་པའི་ལས་སྤྱོད་
ཁག་དག་པ་ཅིག་ཡོད་མི་དེ་ གསུང་ཞིབ་པར་གནང་བའི་ལུ་ལུ་ རྫོང་ཁག་དམང་ནས་གཞུགས་གསལ་ལྟར་གྲོས་ཆོད་གྲུབ།

༡- རྩ་འབྲེག་གོང་འབྲེལ་གཏང་དོན་ལུ་ མ་དངུལ་བུམ་ ༥ རྩ་འཛོག་གྲུབ།

༢- གཞུགས་སྤོད་མི་སྤྱོད་ནང་ཕར་ སྤོབ་སྤྱུག་ན་གཞོན་ཚུ་ལུ་ སྤོབ་བཟར་དང་འབྲེལ་བའི་ནང་ མ་དངུལ་བུམ་ ༥ རྩ་འཛོག་
གྲུབ་ཅི།

༣- མན་ཆ་རི་ལྟ་ཁང་ནང་ཉེན་གྱི་དོན་ལུ་ བུམ་ ༥ རྩ་འཛོག་གྲུབ་ཅི།

༤- སྤོན་དང་འབྲེལ་བའི་འཕུལ་ཆས་མཁོ་གྲུབ་འབད་དོན་ལུ་ རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་ལྟག་ལུས་ བུམ་ ༡༠ རྩ་
(Pasteurizing Machine, Incubator) རང་བབ་ཞག་ནི་འབད་གྲོས་ཐག་བཅད་ཅི།



2- རྒྱུ་ཆེན་ཕུག་པོ་ནས་ རོང་ཆུ་ཐང་གི་འཕུང་ཆུ་འདི་ སྔོན་མ་ཡོད་རུང་ ད་ལྟོ་ཆུ་འདི་བཟུང་ནི་ ཆུ་རུད་ཀྱི་འབག་སྟེ་ དཀའ་ངལ་སྒྲིམ་སྟེ་རང་ཡོད་པ་ལས་ ཆུ་འདི་གིས་གུང་པ་ 20 དེམ་ཅིག་ལུ་འཕུང་ཆུ་འདི་དཀའ་ངལ་སེལ་ཚུགས་ནི་ཡིན་མ་དང་ ཆུ་བཟུག་ཀྱང་ཉོག་ཉོ་ཅིག་མེད་པ་ལས་ ཨ་ཕྱི་རེ་ཉམས་བཅོས་འབད་རུང་མ་བརྟུབ་སྟེ་འཐོན་སོང་མ་ལས་ ཆུ་འདི་བཟུང་ནི་གནས་ སྤངས་སྒྲོ་གྲགས་ཅིག་འབད་རང་སོང་ཡོད་པ་ལས་ ཆུ་འདི་བཟུང་ལས་མར་མཇུག་ལྟོད་ལྟོད་ནང་ལུ་ མ་དངུལ་ བུམ་ 27 དེམ་ ཅིག་ཟད་འགོ་གནས་ནི་ཡིན་མ་ལས་ རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་ལས་རྒྱབ་སྒྲོར་གནང་དགོ་པ་སྟེ་ཞུ་ཡི།

3- ཁྱིའཛིན་ནས་ ཉེ་མ་བརྟོན་ཡོད་པའི་ཅ་ཆས་ཆུ་ འོག་སྟེ་ ལཱ་གཡོག་སྒྲོལ་བརྟུབ་དང་མ་བརྟུབ་བཟུང་དགོ་པ་དང་ འཕུང་ཆུ་ དེ་ ཁག་ཆེ་འབད་རང་ཡོད་པ་ཅིན་ དཀའ་ངལ་སེལ་དགོ་པ་དང་ འོག་སྟེ་ཞིབ་དཔྱད་འབད་ཐོག་ལས་ ཕྱིས་ཁྱད་ཉུངས་སུ་ ཅིག་བཅོ་བཞིན་མ་ལས་སྤུལ་དགོ་པ་ཁག་ཆེ་མ་དང་ གཞན་མི་རྟེན་འོག་ཆུ་ནང་ལས་ཡར་ཡང་ འཆར་གཞིའི་ལས་སྤུལ་ཁག་ཆེ་ གཙང་ཅ་རང་ཡོད་པ་ལས་ འཕུང་ཆུ་འདི་མ་དངུལ་དོན་ལས་ འཕུས་མི་གར་གིས་ཟད་འགོ་སྒྲོམ་སྟེ་གཏང་དགོ་པ་འདྲུག་ཟེར་ ཡུན་རིང་མོ་འབད་གོས་བསྐྱུན་བྱུང་བའི་བྲལ་ལུ་ ཆ་འཛིག་གྲུབ་ཡོད་རུང་ ཕྱིས་ཁྱད་བསྐྱར་ཞིབ་ལེགས་ཤོམ་སྟེ་ འབད་ བཞིན་མ་ལས་ ཉུངས་སུ་ཅིག་བཅོ་སྟེ་སྤུལ་དགོ་པའི་ཆོག་ས་དམང་ཡོངས་ནས་གོས་ཆོད་གྲུབ།

རྫོང་ཁག་སྤྲོལ་ཁང་ནང་ གཙོ་གསལ་ལུ་བརྒྱབ་ནིའི་རྟོག་པ།

1- གསོ་བའི་བདག་སྒྲོལ་འོག་དཔོན་ནས་ གོས་གཞི་ཁག་ 2 ཡོད་པ་དང་ གཙོ་གསལ་ རྒྱུ་བརྒྱབ་ནི་ (Retention wall) ཡིན་མ་དང་ གཞན་མི་དེ་ བཅུག་གཡུར་ཆུ་འགྲོ་སའི་གཡུར་བ་ (Sewerage line) བརྒྱབ་ནི་ཡིན་མ་ལས་ སྤྲོལ་གཡོག་པ་ཆུ་གིས་སྤྲོད་བྱིན་ བུམ་ 36 ཐོག་ལས་ཉམས་བཅོས་འབད་ཡོད་པ་ལས་ བྱིམ་གྱི་རྒྱབ་ཁ་ ལས་ གཞན་བྱར་ལུ་ ས་རུད་ཆད་པའི་རྒྱུ་རལ་གྱིས་ བྱིམ་གྱར་གཞོད་པ་ཨ་ཕྱི་རེ་ཐོག་ཡོད་པ་ འདི་གིས་སྟེ་



གནོད་ཀྱི་མངམ་འབད་འགྱུ་བ་ཅིན་ གཞུང་ལུ་ སྤུང་གཡོག་གི་སྤོང་བྱིམ་བརྒྱབ་མི་ཟད་འགྱུ་དེ་ རྒྱ་བཟོ་འགྱུ་མི་
 ཡིན་མ་དང་ རྒྱ་གྲི་མཛོད་ (Water Tank) ལས་འབད་ འབྲུང་རྒྱ་མགོ་བཟུམ་འབད་མ་ཡིན་མ་ལས་ རྒྱ་
 མཛོད་འདི་ལུ་ གྲང་ (Retention wall) མ་བརྒྱབ་པ་ཅིན་ རྒྱ་མཛོད་དེ་གཞི་གཏན་ཏོག་ཏོ་འབད་སྤོང་མི་འགྱུ་བ་མེད་པ་
 ལས་བརྟེན་ཡིན་མ་ལས་ (Retention wall) གི་དོན་ལུ་ མ་དངུལ་ བུམ་ ༧.༦༠ ཟད་འགྱུ་འགྱུ་མི་ཡིན་མ་ལས་
 མ་དངུལ་ཚོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་ལས་གནང་དགོཔ་སྤྱེ་བྱི་

༢- འཆར་གཞི་འགོ་དཔོན་ནས་ ཚོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་དེ་ ལྷག་ལུས་ བུམ་ ༡༧ ལས་མ་ལུས་ཟེར་
 བྱུལ་མ་ཚད་ ད་ལྟོ་གསུང་གོས་གནང་མི་རྒྱ་ལས་ མི་མེད་ལུ་ཕན་པ་འི་ ལས་སྤྱད་འོང་འབབ་བཟོ་དོན་ལུ་ གོས་
 འཆར་གཅིག་ཡང་མ་བྱུང་ཟེར་བྱུ་ཡོད་པ་དང་ མ་དངུལ་ལྷག་ལུས་ཀྱི་ཐད་དུ་ ལཱ་རྒྱ་མགོ་བཟུམ་འབད་མི་དང་འབྲེལ་
 བྱིན་བཞིན་མ་ལས་ རྒྱ་མ་ཅིག་ཤེས་ཚུགས་ཟེར་བྱུ་དེ་ བུམ་ ༡༠ འདི་མང་ཕུག་ རྒྱ་བསྐྱེལ་ (water
 harvesting) ཅན་ལས་ ལྷག་ལུས་ ལུས་མི་རྒྱ་ ཚོགས་འདུ་ལས་བརྒྱད་གསུང་གོས་གནང་དགོཔ་དང་ སྤུང་
 ཁང་ལུ་ ས་ཡ་ ༢ ཅམ་མ་དངུལ་འགྱུ་མི་དེ་ ལོ་ངོ་ ༡ དེ་ཅིག་འགྲུགས་ཚུགས་པ་ཅིན་ འཆར་ལོ་ ༡༢ པའི་ལོ་
 རོ་དང་པ་ནང་ གཙོ་རིམ་དང་པ་འབད་བཅུགས་པ་ཅིན་ཟེར་གོས་འཆར་ཕུལ་ཡི།

༣- མར་ཚལ་དང་ཨོ་རོང་གོ་ནས་ འཆར་གཞི་འགོ་དཔོན་གྱིས་ལམ་བཟོན་དང་འབྲེལ་བྱུ་བྱོར་གནང་ནི་འབད་
 བྱུ་དེ། སྤུང་ཁང་ལུ་བྱུ་བྱོར་མེད་པ་འདི་མེན་ གཟུགས་ཁམས་སྤྱིང་སྤྱིང་བཟོ་མི་དེ་ སྤུང་ཁང་ཡིན་མ་དང་ བུམ་
 ༧.༦༠ དེ་ ཚོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་ལས་བྱུ་བྱོར་གནང་དགོཔ་སྤྱེ་བྱུ་དེ་ གཞན་མི་དེ་ འཆར་ལོ་ ༢༠༡༢-
 ༡༤ ཅན་ལས་ལྷག་ལུས་ཀྱི་མ་དངུལ་ལས་བྱུ་བྱོར་གནང་པ་ཅིན་ཟེར་བྱུ་དེ།

༤- དཔོན་ཚོང་བདག་དོ་ཚབ་ ཚོང་རབ་ནས་ གྲང་གི་རིང་ཚད་ཞིབ་དཔྱད་འབད་དགོཔ་དང་ འདི་བརྒྱབ་དགོཔ་དང་
 མ་དགོཔ་གི་འོས་འབབ་ལེགས་ཤོམ་སྤྱེ་བརྟེན་དཔྱད་འབད་ནི་དེ་གལ་ཅན་དང་ འདི་མིན་ཟད་འགྱུ་དེ་ རྒྱ་བཟོ་འགྱུ་མི་
 ཉེན་ཁག་ཡོད་པ་ལས་ སྤུང་ཁང་གི་མ་དངུལ་ཐད་དུ་ གསོག་འཛོགས་མ་དངུལ་གྱི་ལྷག་ལུས་ལས་བྱུ་བྱོར་ཕུལ་ནི་དང་
 གྲང་གི་བཟོ་བསྐྱར་གྱི་ལཱ་འདི་ དཔྱིན་བཟོ་ ༩ པ་དང་ ༡༠ པའི་ནང་འབད་ཅིན་ ལཱ་ལེགས་ཤོམ་འགྱུ་ཚུགས་ནི་

4



ཡིན་པ་དང་ གྲང་འདི་བཟུམ་གྱི་ལུ་ནང་ཞིབ་དཔྱད་དེ་འབད་དགོཔ་ཁག་ཆེ་རང་ཆེ་ཟེར་བྱུང་མ་ཚད་ དཔེ་འབད་བ་ཅིན་
དག་དཀར་ནང་ལུ་ གྲང་བརྒྱབ་མ་དགོས་ལུ་ བརྒྱབ་པའི་བྱལ་ལུ་ གཞོད་རྒྱུ་ཚུ་ལེ་ཤ་རང་བྱུང་པའི་སྐོར་བྱུ་ཡི།

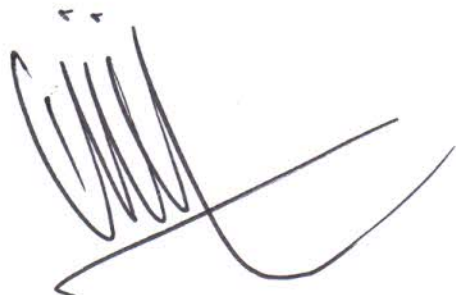
༤- **ཁྱིའམ་ནུམ་ནུམ་** རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དུལ་དེ་ བུམ་ ༡༤ རྫོང་མ་ཅིག་ལྷག་ལུས་ ལུས་ཡོད་པ་དང་ གནང་
བྱིན་མ་དུལ་ལས་ མ་དུལ་ཡང་མ་ལང་མ་ལས་ སྤན་ཁང་གི་དོན་ལུ་ རྒྱབ་སྐྱོར་འབད་མ་ཚུགས་པ་དང་ སྤན་ཁང་
གི་དོན་ལུ་ བྱལ་ལས་གསལ་གཏོག་མ་དུལ་ལས་ རྒྱབ་སྐྱོར་བྱིན་ནི་འབད་ རྒྱལ་ཁབ་དམངས་མཉམ་ཆོད་གྲུབ།

ཕེ་ལི་མ་བཅུ་འོག་གི་སྐོར་ཞིབ་ལམ་སྐོར།

༡- **མོ་རོང་མཛོ་ནུམ་** ཕེ་ལི་མ་བཅུ་འོག་ནང་ གྲང་པ་ ༥༠ དེ་མ་ཅིག་ནང་མི་སེར་ ༤༠༠ ཡོད་པ་ལས་ འདི་མི་
སེར་ཚུ་ལུ་ ཞིབ་ལམ་མེད་པར་དཀའ་ངལ་ཡོད་པ་གར་གིས་མ་བྱེན་ས་ཡིན་པ་དང་ མི་སེར་མཉམ་གྲོས་བསྟུན་འབད་
འདི་ ཞིབ་ལམ་བཏོན་ནི་འཆར་གཞི་བཟོ་ཡོད་པ་ལས་ ས་གནས་ ༢ པའི་གཞུང་གི་བཅག་འཐུ་འབད་བའི་སྐབས་
མ་ཚུད་པ་མ་ཚད་ ལས་སྐྱུ་མགོ་བཟུམ་གི་འཆར་དུལ་ལྷག་ལུས་ནང་ལས་གཏང་ནི་དེ་ འཆར་གཞི་ ༡༡ པའི་ནང་
མ་ཚུད་པ་ལས་ བུམ་ ༤༠ མ་དུལ་གྱི་ཟད་འགོ་གཏང་མ་དང་ཤུག་ནི་ཡིན་ཅུང་ སུ་བཟུང་ལས་བརྒྱད་ བྱང་ཚུབ་
གྲིང་ལས་བཏོན་ནི་འབད་ ཞིབ་དཔྱད་འབད་དེ་འབད་མ་ཡོད་མི་དེ་ མི་སེར་ལས་རྒྱབ་སྐྱོར་མིན་འདུག་ཟེར་བྱུ་ཡི།

༢- **འགོ་མ་རྫོང་མདག་པོ་རྫོང་པ་ནུམ་** མཁམ་མཆོག་ཚུ་གིས་ཞིབ་དཔྱད་འབད་མི་ལྷན་ཁུ་འབད་ནི་དེ་ ད་
རེས་ཡིན་ཅུང་ ཞིབ་དཔྱད་མ་ཚུད་པ་ལས་ ལམ་དེ་བྱང་ཀྱུ་འབད་སེལ་བ་ཅིན་ ཟད་འགོ་ལུ་ཁེས་ཕན་ཡོད་པ་དང་
ལམ་སེལ་བའི་སྐབས་ལས་རང་ མ་འོངས་པར་ལོ་རྩི་ ༡༠ དང་ ༡༥ གི་རྒྱབ་ལས་ཡང་ཕན་ཐོག་ཡོད་པ་འབད་བཟུ་
དགོཔ་སྤེལ་བྱེ།

༣- **ཁྱིའམ་ནུམ་** གསལ་གཏོག་མ་དུལ་ལས་ཟད་འགོ་གཏང་ཅུང་ཡང་མ་བརྟུབ་མེད་ནི་ཡིན་ཅུང་ ཡར་ལས་
འབད་སེལ་བ་ཅིན་ ལམ་རིང་མོ་འཐོན་ནི་ཡིན་པ་དང་ མར་ལས་འབད་མ་ཅིན་ གཡུས་སྐོར་ལུ་ཕན་མ་ཐོག་པ་ཡིན་པ་ད་
ཟམ་པ་ཡང་ ༢ དེ་ཅིག་བརྒྱབ་དགོཔ་དང་ བསྐྱོར་བརྟུབ་ཡང་ལེ་ཤ་འཐོན་ནི་ཡིན་པ་ལས་ བསྐྱོར་བརྟུབ་མང་པ་ཅིན་
ལམ་གཞི་གཏང་ཏེ་གཏོ་ཅིག་མེད་ནི་ཡིན་པ་དང་ མི་སེར་གྱི་དགོ་ཟེར་ས་ལས་ ཟམ་གཅིག་ལས་བརྒྱབ་མ་དགོཔ་ལས་



ཁེས་པན་འདུག་ཟེར་གསུང་བ་མ་ཆད་ བེ་ལི་མལ་མ་གྱི་དོན་ལས་ ཁ་སྐོང་ ས་ཡ་ ༩ ཀེ་ལོ་མི་གར་ ༡༥(18Km) ལྷ་ཁང་གི་སྤྱི་གཏོར་ཚུན་སེལ་ཤ་ད་ མི་ལང་ནི་བཟུམ་ཡིན་མ་དང་ རྫོང་ཁག་ནང་ འཕྲུལ་འཁོར་ གྲོ་ཇར་ལྷོད་པ་ད་ རྫོང་ཁག་ལས་བརྒྱད་འབད་རུང་ བྱ་སྤྱབས་མ་བདེ་མ་མེད་པ་དང་ མར་ཁུག་སྤྱགས་ཐོག་ལས་སེལ་རུང་དགའ་ངལ་མ་ མཐོང་ཟེར་གསུང་མ་མ་ཆད་ རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དདུལ་ལས་རྒྱབ་སྐྱོར་འབད་ནི་དེ་ དགའ་ངལ་ཡོད་པ་དང་ གསུང་གོས་ཡུན་རིང་མོ་འབད་འབྱུང་པའི་མཐའ་མར་ ལམ་བོ་ནོན་དོན་ལུ་ རྟོགས་མེད་ཡི་གྲ་ཚུ་ཆང་མ་འབད་ལེན་ བཞག་དགོ་པ་དང་ རྫོང་ཁག་དང་མཉམ་གྲོས་བསྟུན་འབད་བཞིན་མ་ལས་ ཞིང་ལམ་གྱི་དོན་ལུ་ རྫོང་ཁག་འཁོར་ འགོ་ཐོག་དང་པ་རྒྱབ་སྐྱོར་འབད་ནི་འབད་ཆོགས་དམངས་ནས་གོས་ཆོད་གྲུབ།


ཁུང་ཐིག་མཚུག་གི་གྲུང་གྲོ་སྒྲོར།

༡- **ལུ་རི་མཐོ་ནས་** ཁུང་ཐིག་མཚུག་གི་ཟམ་བཟོ་བསྐྱུན་གྱི་ཕྱིས་ཁ་བོ་ནོན་པའི་སྐབས་ གྲུང་ཡན་ལག་རྒྱུང་གུ་ (wing wall) གཅིག་དང་ ཉེན་སྲུང་ (protection wall) གིས་དོན་ལུ་གྲུང་བརྒྱབ་ནི་ཆད་ཡོད་མི་དེ་ དེས་པར་དུ་ བཟོ་དགོ་པ་ཡོད་པ་ལས་ རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དདུལ་ལས་གནང་དགོ་པ་སྤྲུལ།

༢- **ཁྱིའཛུག་ནས་** རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དདུལ་ལས་གཏང་མ་ད་ གཞན་ཡང་ཁག་ཆེ་བའི་ལས་སྤྱ་ཚུ་ཡོད་པ་ལས་ འུལ་ལས་ གསོག་འཛོག་ལྷག་ལུས་གྱི་མ་དདུལ་གཏང་ནི་ཡིན་མི་ནང་ ཆོགས་དམངས་ནས་དེ་བཞིན་ཆ་འཛོག་གྲུབ།

༣༽ ཆོས་དང་ལམ་སྤྲུལ་གྲོ་སྒྲོར།

༡- **མར་ཆ་ལ་མཐོ་ནས་** བསམ་གྲུབ་ཆོས་གླིང་དུར་ཁྲོད་ཡོད་མི་འདི་ བ་ཉིང་གསར་གྲུབ་འབད་ཡོད་པ་དང་ འདི་ བ་ལུ་ མཐུན་རྒྱུན་གཞི་བཙུགས་ཚུ་གཞི་ཡང་མེད་པ་ལས་ སྤྱུམ་འཁོར་ལམ་དང་ སྤྱོག་མེ་ཚུ་གཞི་ཡང་མེད་པ་ ཆད་ མཐའ་འཁོར་ཉེ་འདབས་ལུ་ གཡུས་ཆན་ཟེར་མ་ཡང་མེད་པ་ལས་ ལག་ལེན་འཐབ་ནིའི་ནང་ དགའ་ངལ་ ཡོད་པ་ལས་ མར་ཆ་ལ་གི་ཐད་དུ་ ཤི་མིའི་ཕུང་པོ་ཚུ་ བསམ་ཁྲོད་ས་དུར་ཁྲོད་ནང་རང་འབག་འོང་སྟེ་ ལག་ལེན་ འཐབ་དང་འཐབ་བཞིན་ཡོད་པ་དང་ དུར་ཁྲོད་ནང་ ཆབ་གསལ་དེ་ཆལ་མ་ནང་ཡིན་མ་དང་ འབྲུང་རྒྱ་དང་འཐབ་ཆང་ ཚུ་ཡང་མེད་པར་ མཐུན་རྒྱུན་ཆང་མ་འབད་མེད་པ་ལས་ ལག་ལེན་འཐབ་པའི་བསྐྱང་ལུ་ མི་སེར་ཚུ་ལུ་བྱ་སྤྱབས་མ་ བདེ་འཐོན་པའི་སྐོར་ཁུ་ཡི།



2- **ཁྲིམ་སྒྲེའི་འགོ་དཔོན་རྟོག་ཆ་ནས་** བསམ་ལྗོངས་དུར་འཁྲོད་ནང་ བྱ་སྤྲུལ་མ་བདེ་ཕྱི་ཡོད་པ་དང་ས་བདེན་ཡིན་མ་དང་
ཡིན་རུང་ཁྲིམ་སྒྲེའི་ཁྲིའི་ལས་ལས་ ཞབས་ཏྲིག་འདི་ག་དེ་དག་སྤྲུལ་ཡོད་པ་དང་ འདི་ཡང་ འཐུང་ཆུ་དེ་ བརྒྱད་
འཕྲིན་ལྟོད་པ་ཅིན་ གྲང་ཀར་སྤྱུ་འཁོར་འདི་ལག་ལེན་འཐབ་ཏེ་ཆུ་བཀལ་བྱིན་དོ་ཡོད་པ་དང་ རྒྱུ་འཁོར་(Fan)
འདི་ས་མཆོམས་ནང་ལུ་འབད་ཕྱི་ལས་ ཁྲིམ་ཆོང་རྒྱ་གར་ རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་ རྒྱ་གར་ཨ་ལོ་ཆུ་གིས་ གློག་འབག་པའི་དཀའ་ངལ་
དང་ ཆབ་གསང་གི་ཐད་དུ་འཕྲལ་མ་གྲོགས་རང་བཟོ་ནི་ཡིན་མ་འབད་ཞུ་ཡི།

3- **ཚུ་བཟོ་བསྐྱུན་འབད་བའི་བསྐྱར་རང་ཡོད་པ་དང་** དུར་འཁྲོད་ཀྱི་ཆོ་ག་གནང་སའི་ཆོ་གའི་ཁྲིམ་ནང་ ལྷ་ཆོགས་ཆུ་ཡང་ཆོང་དགོཔ་
འབད་ཞུ་ཡི།

4- **ཁྲིམ་སྒྲེའི་ཁྲིའི་ལས་ལས་** བསམ་ལྗོངས་དུར་འཁྲོད་ནང་ མཐུན་ཆུན་ཆོང་མ་འབད་བཟུགས་དགོཔ་
དང་ མ་ཆོང་མི་ཆུ་ཡང་ འཆར་ལོ་ 12 པའི་ནང་མ་དདུལ་བཞག་སྟེ་ གར་ཆོང་བཟུགས་བཞིན་ན་ མི་སེར་གྱི་དཀའ་
ངལ་སེལ་དགོཔ་སྟེ་གསུང་མི་ནང་ ཆོགས་མང་གི་ཡང་ འདི་བཞིན་རྒྱུ་བསྐྱར་ཡོད་པ་ལས་ མཐུན་ཆུན་གར་ཆོང་མ་སྟེ་བཟུགས་
དགོཔ་པའི་གོ་ས་ཆོད་གྲུབ།

5- **བསམ་རང་ཆོད་ནས་** འཆར་གཞི་ 11 པའི་ནང་ མཆོད་རྟེན་གཞིང་ས་ནིའི་གནང་བ་ཐོབ་རུང་ མ་དདུལ་
བུམ་ 4 གྱིས་མཆོད་རྟེན་གཞིང་ས་ནིའི་མ་དདུལ་ཆོད་གཞི་དེ་ ཉུང་ས་སུ་ཅིག་ལས་མེད་པར་ གནང་བ་དེ་འགྱུར་
བཅོས་འབད་དེ་ བསམ་རང་ཆོད་འོག་ནང་ མི་སེར་གྱི་དོན་ལུ་ ལྷག་མཆོད་ བསྐྱོར་ར་བརྒྱབ་ནིའི་རྟེན་གཅིག་ཡང་
མེད་པ་ལས་བརྟེན་ ལྷ་ཁང་གཅིག་གཞིང་ས་དོན་ལུ་འཆར་གཞི་སྤྲིགས་ཡོད་པ་ལས་ བསམ་རང་ས་གནས་མཁར་ མི་
སེར་མང་ཤོས་ཅིག་ལྟོ་མཆོམས་པ་ཡིན་མ་ལས་ མི་སེར་ཆུ་གིས་ ཉིན་དུ་ལྷ་ཁང་གཅིག་གཞིང་ས་དགོཔ་སྟེ་ཡིན་མ་ལས་
འདི་གི་གནང་བ་གྲུབ་དོན་ལུ་ ཆོགས་དམངས་ནས་རྒྱུ་བསྐྱར་དགོཔ་སྟེ་ཞུ་ཡི།

6- **སྤྱི་ཁྲིམ་སྒྲེའི་འགོ་དཔོན་ནས་** མཆོད་རྟེན་གཞིང་ས་ནིའི་གནང་བ་དེ་ འགྱུར་བཅོས་འབད་ཡོད་པ་འབད་ལོ་རྒྱུས་མ་
གོ་ ཡིན་རུང་ ལྷ་ཁང་དགོན་སྟེ་མེད་སའི་ས་གནས་ལས་ཕར་ ལྷ་ཁང་གསར་གཞིང་ས་ཀྱི་དོན་ལུ་ གཞུང་ལས་རྒྱུ་

སྒྲིབ་ཡོད་ལུགས་ཚུ་ཁུལ་མ་ཆད་ གཞིངས་དོན་ལུ་ རྩོམ་ཅིས་དང་ཅིས་ཁ་ཚུ་སྒྲགས་ཏེ་ རྩོང་ཁག་ལས་བརྒྱད་དེ་ རྩོམ་
ཁག་ལས་གནང་བ་ལུ་དགོང་ཨིན་ཟེར་གསལ་བཤད་ཐུག་ཡི།

ཨ་མི་འཛིན་ནས་ བསམ་རང་ཆེད་འོག་གི་མི་སེར་ཚུ་གི་དོན་ལུ་ ཉིན་དུ་ལྟ་ཁང་ག་ཁེངས་དོན་ལུ་ གཞུང་གི་ལམ་
ལུགས་ལྟར་འབད་དགོཔ་དང་ གནང་བའི་དོན་ལུ་ སྲོལ་འཛིན་གྱི་ལམ་སྟོན་དང་འབྲེལ་འབད་དགོཔ་ཨིན་མ་དང་ མི་
སེར་ཚུ་གིས་དཀའ་ངལ་སེལ་དོན་ལུ་ ཉིན་དུ་ལྟ་ཁང་གསར་གཞེངས་གྱི་དོན་ལུ་ཆོགས་དམང་ནས་ཡང་རྒྱབ་སྐྱོར་ཡོད་པ་
སྟེ་གོས་ཆེད་བྱུང་ཅི།

ཨ་ཡུར་ཐང་གི་ཆུ་ཡུལ་རྒྱུ་ལྡན།

༡- གྲུང་ཆེན་ཕུག་མོ་ནས་ གྲུང་པ་ ༡༩ ལུ་ཕན་པའི་ཨ་གྲུང་ཐང་གིས་ཚུ་གཡུར་དེ་གཏན་ཏྟག་མེད་པ་ལས་ མི་
 སེར་ཚུ་གིས་ཆ་ཨེ་ཀར་ ༢༠ དེ་མ་ཅིག་ས་མཆོམས་ཁ་ལས་ཕར་ཡིན་མ་དང་ འདི་ནང་ལུ་བླ་འཆོ་སའི་ས་ཆ་ཅིག་ཡིན་
 ཅུང་ ད་ལྟོ་ལཱ་འབད་མ་ཚུགས་པར་ཡོད་པ་ལས་ ཚུ་གཡུར་དེ་བརྒྱབ་པ་ཅིན་ གྲུང་པ་ ༡༩ གི་མི་སེར་ལུ་ཕན་པ་
 ཡོད་པ་དང་ ས་ཡ་ ༢ རྩོང་ཁག་ལས་རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་དགོ་པ་དང་ འདི་མིན་ལྟན་ཁག་ལས་རང་ཡིན་ཅུང་རྒྱབ་སྐྱོར་
 བྱ་དགོ་པའི་སྐྱོར་བྱ་ཡི།

2- **ཁྲིའམ་ཞུགས་པ་** འཆར་ལོ་ 2072 ནང་ 2074 གི་གསལ་གསལ་མ་དང་ལྟ་སྒྲུབ་ལུས་ཡོད་པ་ཅིན་ རྒྱུ་
སྒྲིབ་འབད་ཚུགས་ནི་ཨིན་པ་དང་ འདི་མིན་སྒྲུབ་ལས་ལུ་བྱུང་མ་བཟུབ་མེད་པ་ད་ རྒྱུ་ལྟར་དེ་ འཆར་ལོ་ 72
ནང་བཟུགས་དགོ་པའི་ཆོག་ས་དམངས་ནས་གྲོས་ཆོད་བྱུང་།

ཆ། བསམ་ཏྲི་ག་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་རྣམས་།

१- **མེད་ཐིག་པོ་ནས་** རྒྱལ་ཅི་ཡི་ཟམ་པ་ རྩོམ་ཆུག་གི་བཟོ་བསྐྱུན་གྱི་ལཱ་དེ་ ཡུན་རིང་མོ་སླེ་བསྐྱོར་ཡོད་པའི་སྐོར་
བརྒྱ་ལོག་ २ གྱི་མི་མེད་ཆུག་གིས་ང་ལུ་ ཟམ་དེ་ནས་ཀྱང་འགྲོ་སློབ་ཅི་བཀོད་པ་ལས་ ཟམ་གྱི་ལཱ་གི་འགན་ཁུར་དེ་
འབྲེལ་ཡོད་ལས་ཁུངས་གི་འབད་དོ་ག་ཟེར་ཁྱ་ཡི།

2- **མེད་ཐོག་དམངས་མི་ནས་** ལ་སྒོར་རྒྱ་བསྐྱོན་འབད་ཁུ་མི་ནང་ ཟམ་འདི་ལོ་ངོ་ , བསྐྱོར་ཡོད་པ་དང་ ལ་འབག་པ་
ལུ་བརྒྱུད་འཕྱིན་གཏང་རུང་ བརྒྱུན་འཕྱིན་འཐུ་མ་བརྟུབ་པར་ཡོད་པ་ལས་ ཟམ་འདི་ག་གི་འགོ་འདྲེན་འཐབ་ཏེ་འབད་
ནི་ཨིན་ན་ཟེར་ཁུ་མ་ཚད་ མི་སེར་ཚུ་ཚལ་ལུ་གིས་ཚོང་འབྲེལ་འཐབ་ནི་ཡང་རེ་ནམ་ལས་ ཟམ་དེ་ངེས་པར་དུ་དགོ་པ་
སྤེལ་ཡོད་ཟེར་ཁུ་ཡི།

3- **སྤྱི་འཛིན་འགོ་དཔོན་ནས་** གཞུང་དོན་བཟུ་སྒོར་ནང་སོང་བའི་སྐབས་ ཟམ་དེ་ལྷགས་མ་གྱིང་པར་བཞག་
ཡོད་པ་དང་ འདི་ཁར་ཞིབ་དཔྱད་པ་སྤེལ་ཆོད་གཅིག་སྟོན་འདི་ ཟམ་གི་ལྷགས་ཀྱི་ཅ་ཆས་ཚུ་ག་སྟེ་ལས་བཅོལ་ག་ཟེར་ཞིབ་
དཔྱད་གནང་ས་དེ་མཐོང་ཡི་ཟེར་ཁུ་བ་མ་ཚད་ ལཱ་གི་འགན་ཁུར་དེ་ ཆེད་འོག་གི་རང་འབག་དགོ་པ་ཨིན་ཟེར་ཁུ་དེ།

4- **བཅོལ་ག་འགོ་དཔོན་ནས་** ཟམ་གྱི་ལཱ་དེ་ ལ་འབག་པ་ལུ་སྤྱོད་འདི་འབད་མ་ད་ ཉུས་ལུ་མ་ཨ་ཅི་བསྐྱོར་ཡོད་པ་དང་
འདི་ཡང་ ཟམ་གྱི་ལྷགས་ཀྱི་ཅ་ཆས་ཚུ་ ག་སྟེ་ལས་ཏེ་འབག་འོང་ཡི་ག་ ཚོང་འབྲེལ་ག་སྟེ་ལས་འཐབ་ཅི་ག་
(company) ཡི་ཐོ་བཀོད་དང་མིང་མེད་པ་ལས་ ཅ་ཆས་ཚུ་སྤྱད་ཆོད་ཡོད་མེད་བཟུ་ཞིབ་ཀྱི་དོན་ལུ་ བཅོ་
བསྐྱུན་གོང་འཕེལ་ལས་འཛིན་(CDCL) ལུ་ བཅོལ་ག་མཁའ་མཆོག་གི་ཞིབ་དཔྱད་པ་ཅིག་གཏང་དགོ་པ་འབད་ཡིག་
གུ་གཏང་ཡོད་པའི་ ཡིག་ལེན་མ་སྟོན་པར་ དེ་འབད་མ་ལུ་སྤྱོད་པ་ལས་ གཞན་བཅི་སའི་ལཱ་ཚུ་འབད་ཆོར་མ་ལས་
ཅ་ཆས་ཚུ་ངོས་ལེན་འབད་མ་ཚུགས་པར་ལུས་ནི་འདི་གིས་ཨིན་ཟེར་ཁུ་ཡི།

5- **ཐིམ་འཛིན་ནས་** ལ་འབག་པ་གིས་ངོ་རྟགས་མེད་པའི་ཅས་ཚུ་ཚོང་འབྲེལ་འཐབ་ཡོད་པ་ལས་ ལཱ་དེ་ལ་འབག་པ་གི་
འཐུས་ཤོར་ཡོད་པ་ལས་ ཅ་ཆས་མེན་མི་ཚུ་ལོག་བཀལ་བ་ཞིན་ན་ གཞུང་གི་ངོས་ལེན་ཡོད་པའི་ཅ་ཆས་བཟུགས་དགོ་
པ་ཅིན་ ཉུང་ཁག་བདག་སྒྲིང་ནས་ ལ་འབག་པ་དང་གཅིག་ཁར་སྒྲོ་སྒྲུབ་བཞིན་ན་འབད་དགོ་པ་དང་ འདི་མིན་རྒྱུ་ལག་
གི་བཅོལ་ག་ཁོངས་ལས་ ཞིབ་དཔྱད་འབད་དགོ་པ་སྤེལ་སྤྱོད་ཡི།



༤- དཔྱད་པར་འགྲུབ་པའི་ཆེད་དུ་ འཛེལ་བ་འདི་གར་འདུག དུས་ཚིག་ཕྱིས་སོང་བུ་ ཞིབ་དཔྱད་
ལེགས་ཤོམ་ཅིག་གི་ཡང་མ་འབད་བས་ཟེར་ཞུམ་མ་ཚད་ གཅིག་གི་གཅིག་ལུ་འགན་ཁུར་མ་འབག་པར་འབྱས་ཤོར་
ཅུག་ཟེར་ཡིན་མ་དང་ རྒྱུ་ཁག་བདག་སྐྱོང་གི་འབད་བ་ཅིན་ ལྷགས་ཀྱི་སྤྱད་ཚད་འདི་མ་བདུབ་ཡིན་མ་ལས་ སྤྱད་ཚད་
འདི་ ལེགས་ཤོམ་རང་དགོ་ཟེར་གསུང་ཡི།

༥- བྱི་འཛིན་ནས་ ས་གནས་ཁར་བཟོ་རིག་མཁས་མཆོག་གཅིག་ བཟོ་བསྐྱར་གོང་འཕེལ་ལས་འཛིན་(CDCL)
ལས་འཁོ་བཞིན་མ་ལས་ ཡིན་མ་མེན་མ་གྱི་དབྱེ་བ་དཔྱད་བཞིན་མ་ལས་ འབྲེལ་རང་ཆེད་འོག་དང་རྒྱུ་ཁག་བསྐྱོམ་
བཞིན་ན་ ད་ཀ་འང་ལ་སེལ་དགོ་པའི་གྲོས་ཚད་གྲུབ།

བདེ་བ་ཐང་ལས་ བསམ་གྲུབ་ཚེས་གླིང་གི་གཞུང་ལམ་ བཟུངས་གཏང་ནིའི་སྐོར།

༡- ལྷན་ཚུགས་ཐང་ཚོམ་ནས་ བདེ་བ་ཐང་དང་བསམ་གྲུབ་ཚེས་གླིང་གི་གཞུང་ལམ་གྱི་དོན་ལས་ ལམ་འགྲུལ་དབང་
འཛིན་གི་ཆ་རྒྱུ་གནང་དང་གནང་བཞིན་ཡོད་པ་དང་ གྲོས་གཞི་ནང་བཅུགས་དགོ་པའི་གནད་དོན་གཙོ་བོ་རང་
ལམ་གྱི་གནས་སྤངས་སྐྱོ་གྲགས་འབད་མ་ལས་ འགོ་འགྲུལ་ནང་ དུས་ཡུན་མང་མ་བསྒྲེར་མ་ལས་ ད་ལྟོ་བཟུངས་
གཏང་མི་ཡང་ ཉ་ལམ་མེད་པ་ཐལ་ས་ས་འགྲོམ་ལས་ བཟུངས་གཏང་ བདེ་བ་ཐང་ལས་བསམ་གྲུབ་ཚེས་གླིང་ཚུན་
བཏབ་ཅིག་ཁར་རྒྱུ་ཁག་པ་འབད་གཏང་དགོ་པའི་སྐོར་ཞུ་མི་ནང་།

༢- ལམ་སེལ་བཟོ་རིག་གཙོ་འཛིན་འགོ་དཔོན་ནས་ བསམ་གྲུབ་ཚེས་གླིང་དང་བདེ་བ་ཐང་གི་གཞུང་ལམ་གི་ལྷ་ཚུ་ག་
ར་ཁ་འབག་པ་ལུ་ཚུ་ལུ་ སྤྱད་འདི་འབད་དོ་ཡོད་པ་དང་ སྤྱད་ཚད་མེད་མི་གི་ཐད་དུ་ འོག་འབད་བཅུག་འབད་ཡོད་པ་
ལས་ ད་ཚུན་ གི་ལོ་མི་ཁྱར་ ༢༥ བཟུངས་གཏང་ཚར་ཡོད་པ་འབད་སྟན་ཞུ་ལུ་ལམ་མ་ཚད་ བསམ་གྲུབ་ཚེས་གླིང་
གི་ས་གནས་ནང་ ལས་འགྲུལ་སྐྱོམ་ཁག་དག་པ་ཅིག་གཞི་བཅུགས་འབད་ཡོད་པ་ལས་ ལྷན་འཁོར་ཚུ་ཡང་ལྷིད་ཚད་
འབྲུམ་མ་འབྲུམ་འབག་མི་རེ་འཐོན་མ་ལས་ ལམ་འདི་སྤྱད་ཚད་ལེགས་ཤོམ་སྟེ་ བཟོ་ནིའི་འཆར་གཞི་ཡོད་པ་དང་
ལམ་འདི་ལུ་ ང་བཅས་ལས་ཁུངས་ཁོངས་ལས་ བཟུངས་གཏང་གི་ལོ་མི་ཁྱར་ ༢༠ གཏང་ནིའི་འཆར་གཞི་བཟོ་མ་ད་ མ་
དཔུལ་མེད་པ་ལས་ ད་ལས་མར་ལམ་ཚུ་ནང་ བཟུངས་སྤྱད་ཚད་དང་ལྷན་ཁྱོད་ཁྱོད་འབད་གཏང་ནིའི་ཐབས་ལམ་སྒྲིགས་
ཡོད་པ་ལས་ སྤོམ་མ་བཟུངས་ཏུག་ཤོས་ཡིན་ཅི་ ༡ གཏང་ཡོད་ས་ལུ་ ཡིན་ཅི་ ༢ རེ་གཏང་སྟེ་ ལེགས་བཅོས་



བཅོམ་མིན་མཁའ་ལས་ འདི་འབད་ནི་འདི་གིས་ བདེ་བ་ཐང་དང་བསམ་གྱུ་བཅོས་གྲིང་གི་ལམ་ནང་ ཀེ་ལོ་མི་གར་ རེ་འབད་ སྤྱད་ཚད་དང་ལུན་ཏོག་ཏོ་སྤེལ་གཏང་ནིའི་འཆར་གཞི་ཡོད་ཟེར་ཞུ་ཡི།

3- བསམ་རང་དང་མར་ཚལ་ཞལ་ནས་ ལམ་འཇལ་བའི་སྐབས་ལཱ་མི་གི་རྒྱབ་སྐྱོར་ཕུལ་ཡོད་པ་དང་ བསམ་རང་འདི་ མཐའ་བྱུར་གྱི་ཆེད་འོག་གཅིག་འབད་མ་ལས་ འདི་ནང་མི་ཆོལ་ས་རང་མེད་པ་ལས་རྒྱབ་སྐྱོར་ཕུལ་མི་ཚུ་གས་པས་ཟེར་ ཞུ་མ་ཚད་ག་དེ་མ་ཅིག་སྤེལ་ ལཱ་མི་མངམ་འབད་དགོ་པ་ཅིན་ གཞན་ཆེད་འོག་ཚུ་ལས་ རྒྱབ་སྐྱོར་ཕུལ་དགོ་པ་སྤེལ་ཞུ་དེ་ མར་ཚལ་ཞལ་ནས་ ལམ་ལེགས་བཅོས་དང་ཉམས་བཅོས་འབད་མ་དང་ ཀེ་ལོ་མི་གར་ རེ་དང་ ལཱ་བར་ན་ཟེར་ མེན་པར་ ལམ་གར་རྫོགས་པ་འབད་གཏང་པ་ཅིན་ གར་ལུ་ཁེས་པན་ཡོད་པ་འབད་ཞུ་དེ།

4- ལམ་སེལ་བཅོམ་རིག་གཞི་འཛིན་འགོ་དཔོན་ནས་ ཕུན་ཚོགས་ཐང་དང་བསམ་རང་གི་ཡན་ལག་གཞུང་ལམ་ཉམས་ བཅོས་དེ་ ལམ་བར་ན་ལས་པར་ གཡུས་ཚན་མེད་པར་ལཱ་མི་མ་ཐོབ་པའི་དཀའ་ངལ་ཡོད་པ་དང་ བསམ་རང་ལས་ རྫོམ་གཙང་ཁ་ཁོངས་ལུ་ ལམ་གི་ལོ་མི་གར་ ༡༠ གཏང་ནིའི་འཆར་གཞི་ཡོད་རུང་ ལཱ་མི་མ་ཐོབ་པར་ལུས་འདི་ཡོད་ ཟེར་ཞུ་དེ་ ད་ལས་པར་ ལམ་ཉམས་བཅོས་ཚུ་ གཡུས་ཚན་གྱི་མི་ཚུ་གི་འགོ་འདྲེན་འཐབ་བཅུག་ནིའི་འཆར་གཞི་ ཡོད་པ་ལས་ ལཱ་མིའི་ཐད་དུ་ རྒྱབ་སྐྱོར་དགོ་པ་སྤེལ་ཞུ་དེ།

5- ཁྱིའཛིན་ནས་ ཞབས་ཏོག་དང་འབྲེལ་བའི་ལམ་ནང་ བཏབ་མ་བདེ་མ་ཡོད་པ་ལས་ འདི་ཡང་ བཅོམ་རིག་པ་དེ་ དུས་ཚོ་དང་འབྲེལ་བཟུ་གཏོགས་འབད་དོ་ཡོད་པ་དང་ ཁ་འབག་པ་གིས་དུས་ཚོ་དང་མ་འབྲེལ་བར་ བཅོམ་རིག་པ་ མེད་པའི་དུས་ཚོ་ over time འབད་དི་འབད་མ་མིན་མ་ལས་ འདི་ནང་བཏབ་མ་བདེ་མ་འཐོན་པའི་དོགས་པ་ཡོད་ ཟེར་གསུང་མ་ཚད་ ལམ་སེལ་བའི་སྐབས་ ལམ་གཡས་དང་གཡོན་ལུ་ ས་ཆ་བཟའ་སྤྱོད་ལས་བཞེན་ བཏབ་མ་ བདེ་མ་འཐོན་མི་ཚུ་ ཞབས་ཏོག་ལས་ཁུངས་ཀྱི་བཅའ་ཁྲིམས་དང་འབྲེལ་འབད་བ་ལུ་ མ་འཐུས་པ་མེད་པ་དང་ ག་ དེ་མ་ཅིག་འབད་ལཱ་མི་རེ་དགོ་པ་ཅིན་ རྒྱལ་དང་དམངས་མི་གིས་རྒྱབ་སྐྱོར་འབད་དགོ་པ་འབད་ཐག་བཅད་གྲུབ།

༥། སྤྱོད་མེད་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན།



१- **གྲུང་ཆེན་ཕུག་པོ་ནས་** རྩོམ་གཙང་ལ་ རྟེན་འོག་༣ ནང་སློག་མེ་ཅིག་གཏན་ཏྲི་མེད་པ་ལས་ སློག་མེ་ལས་
 འཛིན་ཁོངས་ལས་ རྒྱལ་སྐྱོར་མ་གནང་མ་འདི་མེན་ཟེར་ཁྱ་ནི་དང་ ད་ལྟོ་འི་སློག་མེ་དེ་ བསམ་རང་ལས་བརྒྱད་དེ་
 བཏོན་ཡོད་པ་ལས་ བསམ་རང་ལས་རྩོམ་གཙང་ལ་ཚུན་ བརྒྱད་ལམ་སྟོང་ཆད་དང་ཤུགས་ཆད་ཚུ་གདེ་སྟོལ་དུ་ག་
 གཤམ་ཚུ་ཡང་རྒྱུད་ཀྱི་ཨིན་པ་དང་ ནམ་བྱར་གི་འཆར་ཚུ་གིས་ཤོག་སྟེ་རམ་འགྲོལ་མ་ཆད་ ཤིང་ཆགས་སྟེ་ཤོག་པའི་
 སྐལ་བས་ མི་ཤིམ་ཨིན་པ་ལས་ གཞན་ས་གནས་ཁར་སློག་མེའི་ཞི་གཡོག་པ་ལང་མ་འབད་ཡོད་པ་དང་ བསམ་རང་ལུ་
 འབད་བ་ཅིན་ མི་རྒྱུ་བས་ལང་མ་འབད་མེད་པ་མ་ཆད་ སློག་མེའི་གཤམ་ཚུ་ཡང་ སྤུམ་འཁོར་གྱི་ལམ་ཁར་ལས་ཕར་མེད་
 པར་ ཆལ་མ་ནང་ལས་འབག་དགོས་ད་ གྲུང་ཆེ་དང་འབྲ་བའི་གིས་ཉེན་ཁག་ཚུ་ཡང་ཡོད་པ་ལས་ ས་གནས་ཉེན་
 ཁག་ཅན་ཚུ་ནང་ལས་ཕར་ གྲུང་ཆེ་(Tower)སྟོན་འདི་བཅུགས་པ་ཅིན་ ད་ཀའ་ངལ་སེལ་ནི་བཟུམ་མཐོང་མ་ལས་
 ཤུལ་མའི་འཆར་གཞི་ནང་ལེགས་བཅོས་འབད་དགོས་འདུག་ཟེར་ཁྱ་ནི་དང་ སློག་མེ་དང་འབྲ་བའི་ད་ཀའ་ངལ་གྱི་ཐད་
 སྤུམ་ཁང་ནང་ སྤུམ་བཅོས་དང་ཁྲག་བརྟག་དཔྱད་གྱི་ ཞབས་ཏྲི་ག་ལེན་མའི་ མི་སེར་ཚུ་ལུ་ ཆར་གཅིག་ནང་མཇུག་
 བསྟུན་ནི་དེ་ ཆར་ ༣ དེ་འོང་དགོས་འཐོན་ཡོད་པ་དང་གཞུང་གཡོག་པ་ཚུ་གིས་ཡང་ མི་སེར་ལུ་ ཞབས་ཏྲི་ག་ལུ་མའི་
 ནང་ ད་ཀའ་ངལ་བྱུང་སྟེ་ཡོད་ཟེར་ཁྱ་ཡི།

3- **ཁྱིའཇིན་ནས་** བདེ་བ་ཐང་གི་སློབ་གཉེན་གྱི་སྒྲིལ་ཆུང་བ་ (Sub-station) ལས་པར་ གནས་ཐུང་ལུ་ཤིང་
ཏོག་བཞག་མི་གིས་ མཐོང་དགུན་སྒྲིལ་ཏེ་ ཐག་པ་གྱུར་ཤོག་པ་ད་དཀའ་ངལ་བྱུང་བའི་སྒྲོར་གསལ་བཤད་གནང་བ་མ་ཆད་
འཐུས་མི་གར་སློབ་གཉེན་གྱི་ལས་ཁཇིན་འགོ་དཔོན་གྱི་ཁྱེད་བཞིན་ མེ་རེ་ཤི་འབད་བ་ཅིན་ སློབ་མེ་འགོ་དཔོན་ལུ་ བརྒྱུད་
འཕྲིན་གཏང་སྟེ་འབྲེལ་བ་འཐབ་དགོས་འབད་བཞག་ཅི།

9) **ཕད་གསྐྱོང་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་སྒྲོམ་པ།**

1- **བདེ་བ་ཐང་ཚོམ་ནས་** རྟེན་འོག་ 11 ནང་ འཆར་གཞི་ཚུ་མ་འདྲུལ་འབད་རང་འོང་ནི་ཨིན་མ་ལས་ ད་ལས་
པར་ མི་སྟོབས་དང་འབྲེལ་བའི་དཀའ་ངལ་སེལ་ནི་ནང་ ཕྱིས་འཇིན་པ་ 1 དང་བཟོ་རིག་པ་ 1 རྟེན་འོག་ནང་རང་
གནང་དགོས་སྟེ་གསུང་མི་ནང་ ཚོགས་དམངས་ལུ་ དགོས་འདུག་གམ་མིན་འདུག་ བསམ་འཆར་བཟུང་སོར་བཀོད་དགོས་
སྟེ་གསུང་ཡི།

2- **ཨོ་ཨོང་སྒྲིལ་དང་དང་ལུ་རི་ཚོམ་ 3 ནས་** རྟེན་འོག་ནང་ལས་པར་དགོས་འདི་ དེས་བདེན་ཡོད་པ་དང་
བཟོ་རིག་པ་ 1 དང་ཕྱིས་འཇིན་པ་ 1 གར་ལུ་ཤོས་མཚུངས་སྟེ་དགོས་ཡོད་པ་དང་ འཆར་གཞི་འཕྲུལ་སྒྲིལ་ནང་
བཟོ་རིག་པ་ ས་གནས་ཁར་མེད་པ་ཅིན་ དུས་ཚོད་ཁར་ལུ་འབད་མ་ཚུགས་པ་དང་ འཆར་གཞི་འཕྲུལ་སྒྲིལ་ལང་
མོར་ཆེ་ཏོག་ཏོ་འབད་འོང་མ་ཨིན་པ་དང་ བཟོ་རིག་པ་ལ་ལུ་གིས་ རྩོང་ཁག་ལས་ རྟེན་འོག་ནང་འགྲོལ་ཨིན་ཟེར་ ས་
གནས་ཁར་མ་འོང་པར་སྟོད་མི་ཡང་ཡོད་པ་ལས་ རྟེན་འོག་ནང་འོང་པ་ཅིན་ ས་གནས་ཀྱི་ཚཱོ་ལས་ རོས་འབྱོར་ཡིག་
གུ་ཅིག་ལེན་པ་ཅིན་ གཤེ་སྟེ་དྲག་གཟེར་ཁྱེད་ ཨིན་རུང་ ས་གནས་ནང་ བྱ་སྟབས་མ་བདེ་བའི་དཀའ་ངལ་ཡང་
ཡོད་པ་སྟེ་ཁྱེད།

3- **དཔོན་ཚོང་ཕད་གསྐྱོང་ཚོང་རབ་ནས་** རྟེན་འོག་ནང་ལས་པར་ ཕྱིས་འཇིན་པ་དང་བཟོ་རིག་པ་གི་ཐད་དུ་
རྒྱལ་གཞུང་གི་གཞི་གཞུང་ཚོགས་ཀྱི་བཅའ་ཁྲིམས་དང་འབྲེལ་བ་ཅིན་ སློབ་གྲྭ་ལྟེ་བ་དང་རྟེན་འོག་བསྟོན་ འོས་འབབ་
དང་འབྲེལ་ཏེ་ གཤེ་འབད་དྲག་གཟེར་ཁྱེད་མ་ཆད་ འདི་ཡང་གི་གཞི་གཞུང་གི་གནས་ཚུང་ (staff patron) དང་
འབྲེལ་འབད་ནི་ཨིན་ན་ རྟེན་འོག་རེ་རེ་ནང་དེས་པར་དགོས་འབད་ཡོད་རུང་ རྒྱལ་སྐྱོར་ཕུལ་ནི་དང་ གཏང་རྒྱུ་བའི་ཤུལ་ལུ་
འགན་ཁར་དང་འབྲེལ་བའི་ལུ་མ་འཐོན་པ་ཅིན་ ཁོང་གི་གཞི་གཞུང་ལུ་ ཐོ་ཤོག་ཞི་ཨིན་མ་ལས་ བཟུང་དགོས་ཡོད་ཟེར་ཁྱེད་ ཨིན་

ཅུང་དཔྱིན་ཟླ་ ༡༢་ པའི་ནང་ གནས་སེང་དང་གསར་འཛུལ་འབད་བཞིན་མ་ལས་ གྲོས་བསྟུན་འབད་ཐོག་ལས་ འབད་བ་
ཅིན་མི་དག་ག་ཟེར་ཞུ་ཡི།

༧- ཁྱིའཛིན་ནས་ ཟེད་འོག་ནང་ལུ་ འཆར་གཞི་དང་འབྲེལ་བའི་ལས་སྒྲུ་དང་ ཕྱིས་འཛིན་གྱི་ལུ་ཚུ་འཐོན་
སྐབས་ དགོཔ་ཁག་མཆེ་འབད་འཐོན་ཏེ་ གཞུང་ལས་ གནང་ནི་འོས་འབབ་ཅིག་ཡོད་པ་ཅིན་ཟེར་ མནོ་བསམ་
གཏང་སྟེ་ གསུང་གྲོས་གནང་ནི་འོས་ལུ་ གྲོས་གཞི་འབད་བཅུག་བཅུག་སའ་མ་གཏོགས་ ཐད་ཀར་དུ་དགོཔ་སྟེ་མེན་
ཟེར་གསུང་ཡོད་པ་མ་ཆད་ རྫོང་བདག་ཅོ་ཆབ་མཆོག་གི་ཞུ་བ་བཞིན་ བུལ་ལས་གྲོས་བསྟུན་འབད་བཞིན་མ་ལས་ འདི་
དང་འབྲེལ་ འོས་འབབ་བཟླ་སྟེ་འབད་བ་ལུ་མ་འབྲུས་པ་མེད་པ་སྟེ་ ཆོག་ས་དམངས་ནས་དེ་བཞིན་ཐག་བཅད་གྲུབ།

༩༽ སློན་འཇུག་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་སྟོན།

༡- མར་ཆེ་ལ་མཛོད་ནས་ ཟེད་འོག་ནང་ལས་པར་ རོ་ཁྱི་གཤག་བཅོས་འབད་དོན་ལུ་ ཟེད་འོག་ནང་ལུ་མ་དངུལ་
དགོཔ་སྟེ་ཞུམ་ད་ སློན་འཇུག་འགོ་དཔོན་ནས་ རོ་ཁྱི་གཤག་བཅོས་གྱི་དོན་ལུ་ གཤག་བཅོས་འབད་དོན་ལུ་ སྟེ་ཆེན་
གཏང་མ་ད་ ཟེད་འོག་བདག་སྐྱོང་ནས་རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་དགོཔ་བ་ཞུ་བ་ཕུལ་མ་བཞིན་ ཆོག་ས་དམངས་ནས་འདི་བཞིན་
རྒྱབ་སྐྱོར་ཡོད་པ་སྟེ་གྲོས་ཆོད་གྲུབ།

ཐ༽ གསོ་བདེ་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་སྟོན།

༡- སློམ་དར་མཛོད་ནས་ འབྲུང་བ་བཞི་འུ་རྒྱ་དང་འཐོན་ཏེ་ སློམ་དར་སྤྱོད་ཁང་(BHU-I) བར་ མི་སེར་ཚུ་འགྱོ་
དགོཔ་འཐོན་མ་དང་ སྤྱོད་ཁང་དེ་ སློབ་གྲུའི་རྒྱབ་ཁུལ་ཨིན་མ་ལས་ སློབ་གྲུའི་སློར་བསྐྱམ་བཞག་པའི་སྐབས་ མི་
སེར་ཚུ་སྤྱོད་ཁང་གི་ཞབས་ཏྲིག་ ལེན་ནི་ནང་དགའ་ངལ་བྱུང་ཡོད་པ་མ་ཆད་ ལྷག་ས་བསྐྱེད་རྩམ་སློར་བཞག་ནི་འདི་
གིས་ མི་སེར་ཚུ་ལུ་འགྱོ་འགྲུལ་གྱི་ནང་ དགའ་ངལ་འཐོན་ཡོད་པ་ལས་ སློམ་དར་སྤྱོད་ཁང་གི་དོན་ལུ་ཡན་ལག་ལས་
མེད་པ་ཅིན་ དགའ་ངལ་སློམ་སྟེ་ཡོད་པ་ལས་ ལམ་བཟོན་ནི་འོས་ལུ་ མ་དངུལ་ ས་ཡ་ ༡ དང་ བུམ་ ༣ དེམ་
ཅིག་གནས་ནི་ཨིན་མ་ལས་ རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་དགོཔ་སྟེ་ཞུ་ཡི།



2- **ཡི་འཛིན་ནས་** སློམ་དང་སློན་ཁང་ལམ་གཏོག་ལུ་ ཆ་འཛོག་གྲུབ་མི་གྲུབ་ ཆོགས་དམང་གི་ཕྱག་ལུ་ཡིན་མ་ལས་
ལག་མ་ཆེ་བ་ཅིན་ གཞན་མི་ལས་འགྲུལ་ཚུ་ལས་འཛོལ་ཏེ་ ལམ་བཏོན་རུང་བརྟུབ་ཟེར་གསུང་བ་མ་ཆད་ ཡིན་རུང་
ཐག་བཅད་ནིའི་ཐད་ ཆོགས་དམང་ལུ་ཡོད་པ་ལས་ འོས་འབབ་བལྟ་སྟེ་ གསུང་གོས་གནང་དགོཔ་དང་ མ་གཞི་གི་
སློན་ཁང་དང་ སློབ་གྲྭ་གཅིག་འབད་མ་ད་ བྱ་སྟབས་བདེ་ཏོག་ཏོ་འོང་ནི་བཟུམ་གྱི་འཆོར་སྒྲུང་ཡོད་པ་ལས་ འདི་
དགའ་ངལ་སེལ་དོན་ལུ་ རྫོང་ཁག་དང་རྟེན་འོག་ 2 གོས་བསྟུན་འབད་འདི་དགའ་ངལ་སེལ་དགོཔ་འདུག་ཟེར་
གསུང་ཡི།

3- **ཤེས་རིག་འཕོ་དཔོན་ནས་** སློན་ཁང་གི་ལམ་སྐོར་ ང་བཅས་ཤེས་རིག་ཁོངས་ལས་རྒྱབ་སྐྱོར་མེད་པ་བཟུམ་ཞུམ་
ཡིན་མ་ལས་ སློབ་གྲྭའི་སྐོར་འདི་ སྐོབ་སྐྱུམ་མ་བཞག་པ་ཅིན་ བྱ་སྟབས་མ་བདེ་སློམ་སྟེ་འཐོན་ནི་ཡིན་མ་ལས་ འདི་
ཡང་ མི་སེར་ ལ་ལུ་གི་ཆང་འཐུང་སྟེ་བྱ་སྐྱོད་གཞུག་མཁོ་མཁུ་མཁོ་འབད་འདི་ སློབ་ཕྲུག་ཨ་ལོ་ཚུ་ལུ་ཉེན་ཁག་ཡོད་པ་ལས་
ལམ་བཏོན་ནིའི་ཐད་དུ་གསུམ་ལས་བཏོན་ནི་ཡིན་ན་ ཕྱི་ཁ་ལས་བཏོན་ནི་ཡིན་ན་ ཕྱིས་ཁྱ་ཚུ་ཡོད་པ་ཅིན་ ལམ་བཏོན་མ་
ད་ ཉོགས་མེད་ཡིག་གུ་ཚུ་འབྲེལ་ཡོད་ལས་ཁུངས་ཚུ་ལས་ཁུ་དགོཔ་འོང་ཟེར་ཞུ་དེ།

༤- **འཆར་གཞི་འཕོ་དཔོན་ནས་** རྫོང་ཁག་གི་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་དེ་ མི་སེར་གྱི་འོང་འབབ་དང་ཕན་ཐོག་ཅན་ཚུ་
གཏང་དགོཔ་ཡིན་མ་ལས་ གཙོ་བོ་རང་ མི་སེར་གྱི་ལས་སྒྲུལ་ཕན་ཐོག་དགོཔ་དང་ ཅུས་ཆོད་ཁར་ཕྱིས་ཁྱ་འབག་ཤོག་
ཟེར་མི་ཡང་ བྱ་སྟབས་བདེ་ཏོག་ཏོ་འོང་ནིའི་དོན་ལུ་ཡིན་ཟེར་ཞུ་དེ།

༥- **དྲོགས་རྫོང་མདག་པོ་ཆབ་ རྫོང་རབ་ནས་** སློན་ཁང་གི་ལམ་དེ་ གསུང་གོས་གནང་མ་ད་ ལག་ཆེམ་འབད་རང་
འཐོན་མ་མ་ཆད་ གཙུག་སྟེ་དང་གཙུག་སྟེ་འི་བར་ན་ལུ་འབད་མ་ད་ བྱ་སྟབས་མ་བདེ་སློམ་ཅིག་གཞི་ཡང་མེད་པ་ལས་
ལྷགས་སྒྱུད་རྩམ་བརྒྱབ་ནི་དང་ལམ་བཏོན་ནིའི་ཐད་དུ་ སློབ་གྲྭ་དང་སློན་ཁང་གཉིས་ཆ་རའི་དགའ་ངལ་སེལ་ནི་ཡིན་མ་
དང་ འདི་མི་སེར་ལུ་ཕན་ཐོག་ཅིག་འདུག་ཟེར་ཞུ་དེ།



༤- ཡར་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ འཆར་གཞི་ལས་སྒྲིག་དང་མ་དངུལ་ལུ་ ཡིག་ཆ་ཚུ་ཚང་དགོས་དང་ འདི་ལམ་གྱི་དོན་ལུ་ མ་དངུལ་ ཉམས་བཅོས་གྱི་འཆར་དངུལ་ ཉམས་བཅོས་(monsoon Restoration) གྱི་ནང་ལས་གཏང་པ་ཅིན་དང་ སྤྱི་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ མི་སེར་ལུ་ སུམ་ཐོག་ཡོད་པ་ལས་ བྱ་སྤྱོད་མ་བདེ་མེད་པ་མཚན་ གཙོ་བོ་རང་ ལུ་མི་ནང་དོ་ལས་དགོས་ཡོད་ཟེར་བུ་དེ་ གཙོ་བོ་མ་དངུལ་དེ་རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་པ་ཅིན་ ལུ་འདི་མཚུག་བསྐྱོར་འོང་ཟེར་བུ་ཡོད་པ་ལས་ སྤྱི་ལོ་ལོ་ལོ་དེ་ བྱ་སྤྱོད་མ་བདེ་མེད་སྤྱི་ལོ་ལོ་ལོ་ བཏབ་མ་བདེ་མེད་ལུ་རང་གཏང་པ་ཅིན་ བཏབ་བདེ་ཅི་དང་ འཆར་གཞི་ལུ་ཚུ་ གཙོ་བོ་མ་སྤྱོད་ལུ་རང་འབད་དགོས་དང་ ལམ་གྱི་དོན་ལུ་དེ་ རྒྱབ་སྐྱོར་ལུ་དགོས་འདུག་ཟེར་བུ་ཟེ།

༥- ཡི་འཕྲིན་ལུ་ སྤྱི་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་སྤྱོད་ལུ་ བྱ་བཏབ་མ་བདེ་སྤྱི་ལོ་ལོ་ལོ་ ཡོད་པ་ཨིན་མ་ལས་ དཀའ་ངལ་སེལ་ནི་འདོན་ལུ་ ཚོགས་དམངས་ལས་རྒྱབ་སྐྱོར་ཡོད་པ་ལས་ མ་དངུལ་ས་ཡ་ ༡ དང་ བུམ་ ༣ དེ་ ལམ་དང་ལུགས་སྤྱོད་རྩ་མཐུག་ལུ་ ཚོགས་དམངས་ནས་ཆ་འཛིན་གྱུ་བ་ཅི།

ཆང་གི་སྒྲིག་པ།

༡- རྒྱང་ཆེན་ལུ་གཞི་ལོ་ལོ་ ཆང་ལོངས་སྤྱོད་མི་དེ་ མར་ཕབ་བཅོ་ནི་དང་ ཆང་འདི་གིས་ བཟའ་ཚང་ནང་ལུ་དཀའ་ངལ་ སྤྱི་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ རྒྱབ་སྐྱོར་ལུ་རིགས་འཕྲོན་ལུངས་ཚུ་ལས་ ཆང་བཅོ་སྤྱོད་ འབྲུ་སྤྱོད་ཚུ་ རྒྱ་བཏབ་མ་ཨིན་དང་ འདི་ཚུ་ལུགས་ལ་བསྐྱོར་དགོས་ཨིན་མ་ལས་ མི་དབང་ཨ་ཞེ་འབྲོན་མ་དེ་ ཆང་གི་སྒྲིག་པ་ བཀའ་སྤྱོད་གནང་ཡོད་པ་དང་ ཚོགས་ཆང་འབག་པ་དེ་ ཤིང་འབྲས་ ཨོམ་ཚུ་འབག་སྤྱོད་ཐབས་ཤེས་བཏོན་ནི་དང་ འདི་གི་ལུ་ལུ་ རྒྱུ་འོག་གི་འགོ་འཁྲིད་པ་རྒྱང་མ་གཅིག་གི་མེན་པར་ གསོ་བའི་ཁོངས་ལས་ཡང་ རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་དགོས་དང་ བསམ་ལྗོངས་ཚུང་ལག་དེ་ དཔེ་སྤྱོད་བཏབ་ཅིག་བཅོ་དགོས་ཟེར་བུ་ཡི།

༢- ཡི་འཕྲིན་ལུ་ བཏོན་མི་དབང་ཨ་ཞེ་ སངས་ཆོས་སྤྱོད་དབང་ལུ་གཞི་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ ཆང་ལུ་ལོངས་སྤྱོད་ནི་ཚུ་མར་ཕབ་འབད་དོན་ལུ་ རྒྱུ་དང་དམངས་མི་ཚུ་གིས་ ཐབས་ལམ་ཅིག་སྤྱོད་དགོས་འདུག་ཟེར་ གསུང་མ་མཚན་ གསོ་བའི་ཁོངས་ལས་རྒྱབ་སྐྱོར་མ་འབད་མེན་ གསོ་བའི་ལ་ལུགས་ལས་ སྤྱོད་ཚུ་གཅིག་བཅོ་བཞིན་མ་ལས་ གོ་ཤེས་ཉན་ཤེས་ཚུ་འབྲེ་སྤྱོད་གོ་བ་བཅོ་སྤྱོད་འབད་ཡི་ཟེར་གསལ་བཤད་གནང་ཡི།

3- **འཆར་གཞི་འགོ་དཔོན་ནས་** གསོ་བ་ལུ་འགན་ཁུར་ཕྱི་ལ་བུ་མི་ཕོག་ཟེར་བྱ་ནི་དང་ གསོ་བའི་ཁ་ཐུག་ལས་ཆང་
མར་ཕབ་གྱི་དོན་ལུ་ སྤྱི་དབུས་གཅིག་བཟོ་ཡོད་པ་ལས་ འཆར་གཞི་གཅིག་བཟོ་བཞིན་མ་ལས་ ཆོག་མཁན་གཅིག་
འགོ་འདྲན་འཐབ་ཏེ་ ཤེས་ རྟོག་ ཆོས་བརྩུ་དང་སྐྱེ་མགོན་ ཆེ་འཕྲིང་རྒྱུ་མ་འབྱོན་སར་ གོ་བ་བདེ་སྤྱོད་གྱི་
ལས་རིམ་གཅིག་བཟོ་བཟུང་ཟེར་བྱ་མ་ཆད་ ཆང་གི་སྐོར་མ་དངུལ་ཡང་བཞག་ཡོད་པའི་སྐོར་བྱ་ཡི།

4- **ཕྱག་ཇུང་བདག་དོ་ཆབ་ ཇུང་རབ་ནས་** ཆང་འདི་ཁྲིམས་གྱི་སྒོ་ལས་ མར་ཕབ་གཏང་པ་ཅིན་ ལུ་ཁག་ཡོད་པ་
ད་ ཅིག་ལས་བཟླ་བ་ཅིན་ ཆང་འདི་གཏུག་ཡིན་མ་དང་ སྤྱོད་ཤེས་པ་ཅིན་ སྐྱེ་མིན་ཟེར་བྱ་དེ་ ཆང་འབྲུང་མི་
མཐོང་མ་ཅིག་ཁྲིམས་བཀལ་ནི་འདི་མེན་ མི་སེར་ཚུ་གིས་གཟུའི་ཆོང་འབྲེལ་ འཐབ་ནིའི་སྐོར་ལས་ ག་གིས་ཡང་བྱ་
ནི་མེད་པ་དང་ ཆང་འདི་གཙོ་བོ་ གཟུ་བཙོང་ས་མེད་ནི་འདི་གི་ཆང་བཟོ་མ་ཡིན་མ་ལས་ ཇུང་ཁག་ཆོག་མཁན་འདུའི་ ཁྲི་
འཛིན་ཚུ་གི་འཛིན་མཁན་འདུ་གཅིག་ནང་ ལྷན་ཅུའི་ཁྲི་འཛིན་གྱིས་ ཁོ་གི་ཇུང་ཁག་ནང་ ཉེ་མ་དང་ཕྱེད་པ་ད་ ལོག་
བཏབ་གྱི་མར་ཕབ་སོང་ཡོད་པའི་སྐྱེན་བྱ་ལུ་དེ་ ཐབས་ཤེས་ཚུ་ཕར་ཚུར་བཞེས་མེད་དགོ་པ་ཡོད་པ་དང་ ཆང་མར་
ཕབ་གྱི་དོན་ལུ་ ས་གནས་གྱི་ཁྲི་འཛིན་ཚུ་གིས་རང་གཙོ་བོ་བཏོན་དགོ་པ་མ་ཆད་ གཡུས་ཁའི་མི་སེར་ཚུ་གིས་ སྤེར་
(Beer) འཛོལ་དོ་ཡོད་པ་ད་ ཞི་གཡོག་པ་ཆང་འབྲུང་མི་ཚུ་གིས་ གཡུས་ཆང་ ཨ་ར་འདི་འཛོལ་མ་ཡིན་མ་ལས་ ཆང་
མར་ཕབ་གྱི་དོན་ལུ་ ཐབས་ལམ་སྤྲོ་གསེད་དགོ་པ་འབད་བྱ་ཡི།

5- **ཨོ་རོང་རྒྱལ་ནས་** གྲུང་ཆེན་ཕུག་རྒྱལ་གི་ཆང་མར་ཕབ་གྱི་གྲོས་འབུལ་བཟུགས་མི་ལུ་བགྱིན་དགའ་འཆོར་ཡོད་
ལུགས་དང་ ང་གི་ཆེད་འོག་ནང་སྤེལ་བཟུང་ ཆོག་མཁན་གཅིག་བཟོ་སྟེ་ གོ་བ་དེའི་ལས་རིམ་བཟོ་ཐོག་ལས་ ལུ་འབད་
རུང་ ཕན་ཐོག་ཅིག་མ་བྱུང་ཟེར་བྱ་དེ་ འདི་ཡང་ གཡུས་ཁ་ལས་ཕར་ ཆོས་བརྩུ་དང་རིམ་འགོ་ཚུ་ནང་ བང་ཆང་
དང་ཨ་ར་ཚུ་ཨ་ཕྱི་རེ་ བཞེན་འབྲེལ་གྱི་ཚུལ་བཟུམ་འབད་ ལག་ལེན་འཐབ་དགོ་པ་འབད་ ལྷོ་ 2 དེ་མ་ཅིག་
འབད་ཡི་ ཆང་གིས་ གཞུང་ལུ་སྐྱེན་བཙོང་འབད་དོན་ལུ་ཟད་འགོ་སྤྱོད་འགྱུར་མ་ཆད་ ང་བཙས་གྱི་ཁྲིམ་ཆང་རྒྱལ་
ཁབ་ནང་བཟླ་བ་ཅིན་ ཆང་འདི་ གཞོན་ཞོན་ལོངས་སྤྱོད་ས་དང་ལག་ལེན་འཐབ་ས་མ་ཐོང་ཟེར་བྱ་ནི་ འབུག་རྒྱལ་
ཁབ་རྒྱུང་གྱི་ཅིག་འབད་རུང་ ཆོང་ཁང་ཡོད་རིགས་ཆང་བཙོང་ས་མཐོང་མ་ཡིན་མ་དང་ ཆང་ལོངས་སྤྱོད་མི་ཡང་ལེ་ག་
རང་འདུག་ཟེར་བྱ་དེ་ ཐབས་ལམ་མ་འདུལ་གཅིག་སྟོན་དགོ་པ་དང་ རྒྱལ་ཁབ་ལུ་ཡང་གནོད་པ་ཡོད་པའི་སྐོར་བྱ་ཡི།



༤ **ཁྲིའཛིན་ནས་** ད་ལས་པར་ གར་ཁྱོན་འཆམ་ཐོག་ལས་ མི་སྡེ་དང་གཡུས་སྒོན་ལུ་ ཆང་མར་ཕབ་འབད་ནི་
དེ་ ལག་ཆེམ་ཨིན་མ་ལས་ ལམ་ལུགས་གཅིག་བཟོ་བཞིན་མ་ལས་འབད་དགོ་པའི་ཚཱ་གས་དམངས་མཉམ་ཆོད་གྲུབ།

༥༽ **ཤེས་རིག་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན།**

༡- **མེར་ཐིག་ཚལ་ནས་** ཟམ་ཏ་རི་སློབ་གྲུའི་དོན་ལུ་ཚུ་བྱག་བརྒྱབ་གནང་དགོ་པའི་སྒྲིལ་ལུ།

༢- **ཤེས་རིག་འགོ་དཔོན་ནས་** བཟང་ཐིག་ གཏུང་མན་མ་སློབ་གྲུ་ཚུང་བཅུ་ཁྱབ་སྒྲིལ་ སློབ་གྲུ་ལུ་མར་ཕབ་བརྒྱབ་
ནིའི་འཆར་གཞི་ཡོད་པ་དང་ སློབ་གྲུ་ཚུང་གུ་ཚུ་ སློབ་སྤམ་བཞིན་ན་ སློབ་གྲུ་ལྟེ་བ་ལུ་ཡར་མེང་གནང་ནི་དང་ བར་དོ་
ཁོར་ཡར་ ཡར་ཕུག་ ཕང་ཕུག་ཚུ་རང་འཇགས་ལུས་ནི་ཨིན་པ་དང་ མི་སྡེ་ལྟེ་བ་ལུ་ ཚུ་བྱག་བརྒྱབ་ནི་འདི་འོས་
འབབ་མེད་པ་དང་ སློབ་གྲུ་ལྟེ་བ་ལུ་ རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་དགོ་པ་དང་ སྤམ་བྱུང་ནང་སློབ་གྲུ་ལྟེ་བ་བཟོ་མི་ནང་ སློབ་གྲུ་ཚུང་
བཅུ་ འདི་ནང་གཅིག་བཅུ་བཟོ་ནི་འབད་འཆར་གཞི་ཡོད་པའི་སྒྲིལ་གསལ་བཤད་ཕུལ་ཡི།

༣- **ཁྲིའཛིན་ནས་** ཤེས་རིག་འགོ་དཔོན་གྱི་ཁྱུ་མི་གྲུར་གཞི་བཞག་བཞིན་ན་ ཟམ་ཏ་རི་མི་སྡེ་སློབ་གྲུའི་དོན་ལུ་ ཚུ་
བྱག་བརྒྱབ་ནི་དེ་ ཆ་མེད་ཨིན་པ་དང་ ཤེས་རིག་གི་འཆར་གཞི་དང་སྤེད་བྱས་འབྲེལ་ཏེ་ སློབ་གྲུ་ཚུང་གུ་ཚུ་སློབ་སྤམ་
བཞིན་ན་ ཆེ་བ་ནང་བཅུ་བཟོ་མི་ལུ་རྒྱབ་སྐྱོར་བྱིན་དགོ་པ་སྟེ་ ཚཱ་གས་དམངས་མཉམ་ཆོད་འདི་བཞིན་ ཐག་བཅད་གྲུབ་ཅི།

༦༽ **འགྲུལ་འཕྱིན་དང་ཡོངས་འབྲེལ་གི་སྒྲིལ་**

༡- **ལུ་ཁྱུ་རི་ཚལ་ནས་** རྫོམ་གཙང་ལ་ ཆེད་འོག་ ༣ ནང་ཡོངས་འབྲེལ་གྱི་མཐུན་ཁྱེན་མེད་པ་ལས་ ཆེད་འོག་
བདག་སྐྱོང་ལས་ འཆར་གཞི་དང་འབྲེལ་བའི་ལས་སྒྲུ་གིས་སྤོན་ཅིས་དང་ཅིས་ཁྱེན་ ཏུས་ཆོད་ནང་རྫོང་ལག་ལུ་
ཕུལ་དགོ་མི་ནང་ ཕུལ་མ་ཚུགས་པའི་དཀའ་ངལ་དང་ ཞི་གཡོག་པ་ཚུ་ཡང་ ཡོངས་འབྲེལ་གྱི་མཐུན་ཁྱེན་མེད་པ་ལས་
མི་སེར་ལུ་ཞབས་ཏྲིག་བྱིན་པ་ད་ དཀའ་ངལ་ཡོད་པ་མ་ཆད་ མི་སྡེ་ལྟེ་བ་ནང་ལུ་(G2C) གི་མཐུན་ཁྱེན་ཡོད་ཅུང་
ཡོངས་འབྲེལ་གྱི་མཐུན་ཁྱེན་མེད་པ་ཅིན་ མི་སེར་ལུ་ཞབས་ཏྲིག་ཕུལ་མ་ཚུགས་པ་ལས་ ཡོངས་འབྲེལ་གྱི་མཐུན་ཁྱེན་
དེ་ གནང་དགོ་པ་སྟེ་ལུ།



2- **པན་ཐང་ཤོན་ནས་** བརྒྱད་འཕྲིན་དང་ཡོངས་འབྲེལ་གྱི་དཀའ་ངལ་ཡིན་པ་ཅིན་ མི་སྡེ་ལྟེ་བ་གི་ཞབས་ཏྲིག་དེ་ ཅི་
ཨེ་གྱི་(DIT) གི་འབད་སྤྱོད་དོ་ཡོད་པ་དང་ མི་སྡེ་ལྟེ་བ་ལས་ཆེད་འོག་ཚུན་དེ་ བགྱིས་སེལ་(T-Cell) གི་འབད་
ཞབས་ཏྲིག་ཕྱིན་མ་ལས་ འབྲེལ་ཡོད་ལས་འཛིན་འགོ་དཔོན་གཅིག་ཁར་འབྲེལ་བ་འཐབ་པ་ཅིན་ ནག་ཟེར་ཁུ་དེ།

3- **བརྒྱད་འཕྲིན་འགོ་དཔོན་ནས་** ཆེད་འོག་ལྟེ་བ་ལུ་(G2C) བརྒྱུགས་མི་དེ་ གཞན་མི་སྡེ་ལུ་ཡིན་མ་དང་ ཨེ་གྱི་
སི་(ITC) ཟེར་མི་དེ་ནང་གི་ཡིན་མ་ལས་ དཀའ་ངལ་ངོ་མ་དེ་ བགྱིས་སེལ་(T-Cell) གི་ཡིན་མ་ལས་ ཆོགས་འདུ་
ལས་བརྒྱད་དེ་ཕྱག་ལཱ་གནང་པ་ཅིན་ མ་དངུལ་གཞུང་ལས་གནང་ནི་འོག་སྐབས་ཡོད་པ་སྟེ་ཁུ་ཡི།

4- **ཁྲི་འཛིན་ནས་** རྒྱལ་ཁབ་ཡར་རྒྱས་གྱི་གོང་འཕེལ་དང་འབྲེལ་ བརྒྱད་འཕྲིན་དང་ཡོངས་འབྲེལ་གྱི་ མཐུན་ཆེན་
ཚུ་ཆང་མ་འབད་ ཆེད་འོག་ལྟེ་བ་ཚུ་ནང་དགོ་པ་ངེས་བདེན་ཡོད་པ་ལས་ འདི་གི་དཀའ་ངལ་སེལ་ནི་ལུ་ འཆར་ལོ་
༡༢ པའི་ནང་ཆང་མ་སྟེ་ཐོབ་དོན་ལུ་ ལྷན་ཁག་ལུ་ཡིག་གུ་ རྩོང་ཁག་གི་ གྲོག་རིག་འགོ་དཔོན་དང་ཆེད་འོག་ 2
ནས་ཕུལ་དགོ་པའི་ཆོགས་དམངས་ནས་གྲོས་ཆོད་གྲུབ།

པ༽ སྐྱམ་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན།

1- **ཁྲོམ་སྡེ་ཁྲི་འཛིན་འོག་མ་ནས་** འདེམས་ཁོངས་ 3 ནང་ ཁྲོམ་སྡེ་འི་ས་གནས་ཁར་སྤྱོད་མི་ མང་ཤོས་
རང་སོ་ནམ་དང་འབྲེལ་བའི་ནང་ བཟའ་སྤྱོད་འབད་མི་ཡོད་པ་ལས་ འདི་ཚུ་ལུ་ཡང་ ཤིང་དང་ཤིང་འབྲས་གྱི་ ཕྱང་མ་
རིགས་ཚུ་གནང་པ་ཅིན་ཟེར་ གསལ་བཤད་ཕུལ་ཡི།

2- **ཁྲི་འཛིན་ནས་** ཕྱང་མ་མགོ་བཟམ་གྱི་དོན་ལུ་ ཆེད་འོག་ཚུ་ནང་ མ་དངུལ་བོར་ཆེད་གཏོ་ཅིག་མེད་པ་ལས་
བཟམ་མ་ཚུ་གསུམ་མི་དེ་ དེ་སྟེ་ཡིན་མ་ལས་ ད་ལས་ཕར་ ཁྲོམ་སྡེ་ནང་ལུ་ མ་དངུལ་ཅིག་བཞག་དགོ་པ་དང་ ཕྱང་མ་
གྱི་ཐང་དུ་ ཆེད་འོག་གི་སྐྱམ་བསྐྱེད་འགོ་དཔོན་ནས་བརྒྱད་དེ་ བཟམ་ནི་འབད་ཆོགས་དམངས་ནས་གྲོས་ཆོད་གྲུབ།



ཐ། ལྷ་ཚོགས་གསུངས་གྲོས།

༡- **སེར་ཐིག་ཀོན་ནས་** བཙུ་འོག་འཛེམས་འདུའི་དོན་ལུ་ བཙུ་འོག་ནང་འཁོད་ལུ་ཚོགས་ཁང་རེ་ རྟེན་འོག་གནང་
བྱིན་མ་དངུལ་ལས་གནང་དགོ་པའི་སྐོར་ཁྱེ་ཡི།

༢- **ཁྱིའཛིན་ནས་** བཙུ་འོག་འཛེམས་འདུའི་ཁང་དེ་ རྟེན་འོག་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་ལས་ བཙུ་འོག་ ༥ ནང་བགོ་
བཤའ་བརྒྱབ་ཏེ་འབད་རུང་ བུམ་ ༣ དེ་རེ་བྱབ་ཚུ་ནི་ཡིན་མ་དང་ འདི་གི་མ་ལང་པ་ཅིན་ གཞན་ཁ་ལས་འཛོལ་
རོགས་འབད་འདི་འབད་དགོ་པ་དང་ བྱ་སྐབས་རང་མ་བདེ་བ་ཅིན་ འཆར་གཞི་ ༡༢ པའི་ནང་བཙུགས་ཐོག་ལས་
འབད་ནི་དང་ འཛེམས་འདུ་ཁང་དང་འབྲེལ་ ཚོགས་པའི་ཡིག་ཚང་གཅིག་ཡང་ མི་སེར་ཚུ་ལུ་ཕན་ཐབས་གྱི་དོན་ལུ་
སློབ་གྲྭ་བཞག་བཞིན་མ་ལས་བརྒྱབ་ནི་འབད་ ཚོགས་དམངས་ནས་གྲོས་ཚད་གྲུབ།

༣- **གསེར་ཐིག་ཀོན་ནས་** མོན་མོ་ལ་དགོན་པ་ ནར་ཕུག་ དེབ་ཚང་ ཟམ་ཏ་རི་སློབ་གྲྭ་ སེར་ཐིག་མཚོ་ འཕགས་
མཚོག་བཤའ་གྲྭ་ རྒྱུན་མེད་ མཁའ་འཁྱོལ་ཕུག་ གཡུས་ཚན་ཚུ་ནང་འཕྲུང་ཚུའི་དཀའ་ངལ་ཡོད་པ་སྟེ་ཁྱེ་ཡི།

༤- **ཁྱིའཛིན་ནས་** འཕྲུང་ཚུ་དཀའ་ངལ་ཡོད་པ་རེས་བདེན་ཡིན་རུང་ གཡུས་ཚན་ཁག་མང་རབ་ཅིག་ཡོད་པ་ལས་
བརྟེན་ འཆར་གཞི་ ༡༢ པའི་ནང་བཙུགས་ཏེ་ འབད་དགོ་པའི་འཕྲུས་མི་ཡོངས་ནས་ཐག་བཅད་གྲུབ་ཅི།

ཡན་ལག་དངུལ་ཁང་དགོས་པའི་སྐོར།

༡- **ལུ་ཁྱེ་རི་ཀོན་ནས་** རྫོ་མོ་གཙང་ཁ་རྩུང་ཁག་ལུ་ འབྲུག་གོང་འཕེལ་དངུལ་ཁང་གཅིག་ཡོད་མི་གིས་ དངུལ་འབྲེལ་
ཞབས་ཏོག་ནང་ རྒྱ་ཆེ་བྱུག་འབད་ཁུ་མ་ཚུགས་པར་ཡོད་པ་དང་ འདི་ཡང་ ཞི་གཡོག་པ་དང་སློབ་གྲྭའི་སློབ་དཔོན་ཚུ་
ཟླ་རིམ་དངུལ་ཕོགས་སྤྲོད་པ་ད་ འབྲུག་དངུལ་ཁང་ལས་བརྒྱུད་དེ་འོང་དགོ་པ་ལས་ དངུལ་ཕོག་དུས་ཚོད་ཁར་ཐོབ་མ་



ཚུགས་པའི་དཀའ་ངལ་དང་ དངུལ་ཁང་དང་འབྲེལ་བ་འདྲ་བའི་ཁ་འབག་པ་ཚུ་གིས་ (Bank Grantee) བཟོ་ནི་དང་
 དངུལ་ཁང་གི་ངོ་ཚབ་གྱི་དེ་ ཤོག་འཛིན་ཐོག་ཁར་ལེན་མ་བརྟུབ་ཡིན་མ་དང་ དངུལ་བསྐྱོན་འགྲུལ་ཁུ་མི་ཚུ་ཡང་དཀའ་
 ངལ་སྒྲུལ་འབད་རང་ཡོད་པ་ལས་བརྟེན་ དངུལ་འབྲེལ་ནང་ དཀའ་ངལ་སེལ་དོན་ལཱ་ འབྲུག་དངུལ་ཁང་ཡན་ལག་
 ཞིག་འཕྲུལ་མཚོགས་རང་བཟུགས་གནང་དགོཔ་སྟེ་ཞུ་ཡི།

༢- འབྲུག་དངུལ་ཁང་འཛིན་སྐྱོང་འགོ་དཔོན་ནས་ ཡན་ལག་ཡིག་ཚང་བཟུགས་ནི་འདོན་ལཱ་ ཁེས་པན་ཡོད་མེད་
 བརྟག་དཔྱད་འབད་བཞིན་མ་ལས་བཟུགས་དགོཔ་ལས་ འདི་གི་དོན་ལཱ་ཞིབ་དཔྱད་གཅིག་འབད་དེ་ སྟན་ཁུ་ཕུལ་བཞིན་
 ན་འབད་ནི་ཟེར་ཞུ་ཡི།

༣- དགོས་ཚུང་བདག་ངོ་ཚབ་ ཚུང་རབ་ནས་ ལས་སྡེ་ལྟེ་བ་ལས་ འབྲུག་དངུལ་ཁང་གཞི་བཟུགས་འབད་དོན་ལཱ་
 རྒྱང་ཁག་ལས་ བྱིམ་གི་ཁང་མིག་གཅིག་གནང་དགོཔ་དང་ ཡང་ཅིག་འབད་ན་ ས་ཆ་གཅིག་བྱིན་པ་ཅིན་ འཕྲུལ་
 མཚོགས་རང་བཟུགས་ནི་ཟེར་ གོས་བསྐྱོན་འབད་ཡོད་པ་དང་ འདི་གིས་ཐད་དུ་ མི་སེར་ལཱ་པན་ནི་གཅིག་ཡིན་མ་
 ལས་ དངུལ་འབྲེལ་གྱི་ལཱ་ནང་བྱ་སྤྲོ་བས་མ་བདེ་ཤ་ཡོད་པ་ལས་ འཛིན་སྐྱོང་འགོ་དཔོན་ནས་ཡང་རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་
 དགོཔ་སྟེ་ཞུ་ཡི།

༤- རྒྱང་ཆེན་ཕུག་གོ་ནས་ དངུལ་དང་འབྲེལ་བའི་གོས་གཞི་གཅིག་ཡིན་མ་ལས་ བསྐྱོན་འགྲུལ་སྐོར་ཁུ་ནི་ཡིན་མ་
 དང་ ང་བཅས་བཅག་འཇུ་ལས་གྲུབ་འོང་མི་ མི་སྡེ་འགོ་འཁྲིད་པ་ཚུ་ལཱ་ ཞི་གཡོག་པ་དང་ལྷོག་ཐད་པ་སྟེ་ ལཱ་འབད་
 མི་འབྲུག་འགྲུལ་ (Employee loan) འདི་ཐོབ་སྟེ་མེད་པ་ལས་ རྒྱུ་ཚུ་ཡང་ ཟུར་ཕོག་གི་དངུལ་ཕོག་ (PF)
 དང་ མི་ངོ་འཛིག་སྒྲོན་ (Service Book) ཚུ་ཡང་ཐོབ་ཏེ་ཡོད་པ་ལས་ དངུལ་ཁང་ནང་འགྲོ་མ་ད་ འདི་ཐོབ་ནི་འདི་



འོས་འབབ་མིན་འདུག་ཟེར་ཡིན་པ་དང་ དངུལ་བསྐྱོན་འགྲུལ་ལེན་པ་ད་ ང་ཅས་ཀྱི་བཏབ་ཚུགས་པ་ཅིག་ལས་མི་ཞུ་
འོང་ཟེར་ཞུས་མ་ཚད་ འདི་གི་ཐད་དུ་ ཐོབ་ལམ་ཡོད་ག་མེད་ཟེར་ཞུ་དེ།

༥- **འབྲུག་དངུལ་ཁང་འཛིན་སྐྱོང་འགོ་དཔོན་ནས་** ད་ཚུན་ ང་ཅས་འབད་སར་བསྐྱོན་འགྲུལ་ཞུ་བར་མ་སྟོད་ཟེར་
ཞུས་མེད་ཚད་ ཟུར་ཕོག་གི་དངུལ་ཕོག་(PF) བཏོགས་མི་ཚུ་འདི་ དངུལ་ཁང་ལས་ བསྐྱོན་འགྲུལ་ཐོབ་ལམ་ཡོད་པ་
འབད་ཞུ་ཡི།

༦- **ཐི་འཛིན་ནས་** རྫོང་ཁག་ལས་ ས་གནས་ཁར་དགའ་ངལ་ཡོད་པ་སྟེ་ འབྲེལ་ཡོད་ལས་འཛིན་གཅིག་ཁར་ སྟན་
ཞུ་འབད་ཡོད་པའི་ལོ་རྒྱུས་འཐོན་མ་ལས་ དགའ་ངལ་ངེས་བདེན་ཡོད་པ་ཅིན་ འབྲུག་དངུལ་ཁང་ནས་ འཕྲལ་རང་
ཞིབ་དཔྱད་འབད་བཞིན་ན་ འོས་འབབ་ཡོད་མེད་བཟུ་བཞིན་མ་ལས་ བཏོགས་དགོ་པའི་ཚོགས་དམངས་ནས་ཐག་
བཅད་གྲུབ།

ཁ་འབག་པ་གི་སྒྲོམ།

༡- **ཡུལ་རི་དམངས་མི་ནས་** དུང་ཁག་དང་གཞི་འོག་ནང་ལུ་ འཆར་གཞིའི་ལས་སྒྲུབ་འཐོན་པའི་སྐྱབས་ རིན་བསྐྱར་
ཐོག་ལས་ ཁ་འབག་ལུ་སྟོད་ཡོད་པ་ལས་ འབྲེལ་ཡོད་ས་གནས་ཀྱི་ འགོ་འཁྲིད་པ་གི་བཟུ་གཏོགས་སྟེ་དགོ་པ་འཐོན་མ་
ད་ ཁག་འབག་པ་ལ་ལུ་གི་བཟོ་བསྐྱུན་ལཱ་ལེགས་ཤོམ་སྟེ་ འབད་མ་བརྟུབ་མ་ཚད་ དུས་ཚོད་ཁར་གྲུབ་མ་ཚུགས་པར་
ལས་མས་བཅོང་སྟེ་ དྲན་བསྐྱུལ་འབད་རུང་ ཕྱིས་བཀྱར་དང་བདག་སྐྱོང་འབད་མ་བརྟུབ་ལས་ ཁ་འབག་པ་ལ་ལུ་
གཞན་མའི་ཚོགས་ཐམ་ཐོག་ལས་ལཱ་འབད་དོ་ཡོད་པ་དང་ ལཱ་འདི་ལེགས་ཤོམ་འབད་མ་འགྱོ་བ་ཅིན་ ས་གནས་ཀྱི་མི་



མེད་ཚུ་ལུ་དགའ་ངལ་འཐོན་མ་ལས་ ལུ་དུས་ཚེད་ཁར་མཇུག་མ་བསྟུ་བ་ཅིན་ ཕྱིས་ཞིབ་ཁ་བྱུག་ལས་ ཉོགས་མེད་
ལག་ཁྱེར་གཅིག་གནང་དགོ་པའི་བྱ་བ་ལུ་ཡི།


༢- **གྲང་ཆོན་ཕུག་མོ་ནས་** ཁ་འབག་པ་ཁོར་ལུ་འབད་ནི་ཨིན་ན་ བཞག་ནི་ཨིན་ན་ བེམ་གེ་འུ་(BoQ) ཡོད་པ་
ལས་ རྩོག་གྲུབ་དང་འབྲེལ་ ལུ་འབད་མ་ཚུགས་པ་ཅིན་ དབང་ཚད་ང་བཅས་བཟུ་མི་ཚུ་ལུ་ཡོད་པ་ལས་ ཁ་འབག་པ་
དེ་ ཕྱིས་ཁྱུངས་མེད་པའི་ གངས་སུ་གཏང་སྟེ་ ཡིག་གུ་ཚུ་ བཟོ་བསྐྱན་གོང་འཕེལ་བཀོད་ཚོགས་(CDB) ཅན་
སྟན་བྱ་ལུ་དགོ་ཟེར་བྱ་དེ།

༣- **ཁྱི་འཛིན་ནས་** ཁ་འབག་པ་གཞན་མི་འཛིན་མཐུན་གྲུག་ཁར་ལུ་འབད་མ་ཆོག་འབད་ བཟོ་བསྐྱན་གོང་འཕེལ་བཀོད་
ཚོགས་ (CDB) གྱི་བཅའ་ཁྲིམས་ནང་བཀོད་འདི་ཡོད་པ་དང་ ཁ་འབག་པ་ལུ་དུས་ཚེད་ཁར་མ་ཆོགས་པར་ཡས་
མས་བཅོང་སྟེ་ ལུ་མ་འབད་རུང་ བཏོན་གཏང་པའི་སྐབས་ཡང་ དགའ་ངལ་སྒྲོམ་སྒྲེར་ཡོད་པ་ལས་ ག་དེ་མ་ཅིག་
འབད་གནས་སྤངས་སྒྲོ་གྲགས་རང་འཐོན་པ་ཅིན་ ཕྱིས་ཞིབ་དབང་འཛིན་གྱི་ཉོགས་མེད་ཡིག་གུ་དགོ་པ་སྟེ་ འབྲེལ་ཡོད་
ལྷན་ཁག་ལུ་ ཡིག་གུ་ལུ་ནི་འབད་ ཆོགས་དམངས་ནས་གྲོས་ཆོད་གྲུབ།

མེད་ཐིག་ལས་རྟོ་ཀ་རི་གི་ཞིང་ལམ་སྐོར།

༡- **མེད་ཐིག་མོ་ནས་** མེད་ཐིག་ལས་རྟོ་ཀ་རི་ཚུན་ སོ་ནམ་ཞིང་ལམ་ བཏོན་ནི་དེ་མ་དངུལ་ས་ཡ་ ༢༠ གི་ཕྱིས་
ཕྱིས་ཁྱུང་ཡོད་པ་ལས་ འདི་གི་ཐད་ རྫོང་ཁག་གནང་བྱིན་མ་མ་དངུལ་ལས་ རྒྱབ་སྐྱོར་བྱ་དགོ་པ་སྟེ་བྱ་ཡི།

༢- **ཁྱི་འཛིན་ནས་** ཞིང་ལམ་གྱི་ཕྱིས་དང་འབྲེལ་བ་ཅིན་ མ་དངུལ་བོར་ཆེ་རྟོ་གཏོ་འབད་འཇུལ་ནི་ཨིན་མ་ལས་
འཆར་གཞི་ ༡༢ པའི་ནང་བཅུགས་དགོ་པའི་ ཆོགས་དམངས་གྲོས་ཆོད་གྲུབ།



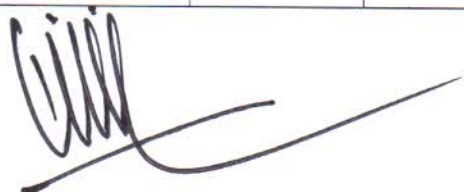
རིམ་བུ་འོག་གི་ལྟངས་ལྟར་ ཆབ་གསལ་གཏིག་པ།

༡- **བདེ་བ་ཐང་ཆོས་ཀྱི་ནང་** རིམ་བུ་འོག་ནང་ སྐབས་མེད་གཤམ་རབ་རིན་པོ་ཆའི་ལྟངས་ ཆོས་བུ་གནང་སྐབས་ མི་སེར་ལེ་ག་སྤངས་འཛོམས་འབྱུངས་ལས་ ཆབ་གསལ་གཏིག་པ་འདེད་མི་ རྒྱུ་ལྟ་གནང་བྱིན་མ་དངུལ་ལས་ རྒྱུ་སྐྱོར་ལུ་མི་ལུ་ མི་དམངས་ལྟངས་ལོན་པ་ཅིན་ ཐོབ་དགོས་ཡིན་མ་དང་ སྐར་དང་སྤྱུལ་མིང་ཐོག་ལུ་ གཞུང་ལས་ མ་དངུལ་ལུ་བཅིན་ རྒྱ་སྐབས་མ་བདེ་ལ་འཐོན་སྤྱོད་ལྟ་ལྟོད་པ་ལས་རྒྱུ་སྐྱོར་ལུ་མི་ཚུ་གསལ་ལས་ ཆོག་ས་ འདྲེ་འབྲས་མི་ཡོངས་ཀྱི་ལུ་བཟླ་ར་གོས་ཆོད་གྲུབ།

དོས་ལམ་སྐོར།

༡- **རྒྱུ་ལྟ་ཕྱི་མཁའ་ལོ་འོག་དཔན་ནས་** དོས་ལམ་གྱི་གནད་དོན་སྐོར་ལས་ གསུང་གོས་ཞིབ་ཞིབ་འབད་གནང་དགོས་ མེད་ཟེར་ལུ་བདེ་ ཆོག་ས་འདྲེ་ལས་ལག་ཆེས་རང་གནང་བ་གྲུབ་ནི་དེ་ཡིན་མ་ལས་ དོས་ལམ་གྱི་ཐད་དུ་ ཚུ་ཆོད་ ༢ གི་རིང་ལམ་འགྱོད་གོ་པ་ཅིན་ དོས་ལམ་ ༡ འབད་ཕྱི་མཁའ་ལྟངས་ཡོད་པ་དང་ ག་དེ་མ་ཅི་འབད་ ཚུ་ཆོད་ བྱེད་ གཅིག་ ༡:30 གི་ནང་འཁོད་འཐོན་པ་ཅིན་དོས་ལམ་སྐོར་ ཕྱི་མཁའ་ལྟངས་འབད་ནི་མེད་པ་སྐོར་ལུ་དེ་ དེ་ལས་ ཨོ་ རོང་ཆེད་འོག་ ས་གནས་མི་ལི་མ་ཟེར་ས་ལུ་ སྤྱུ་འཁོར་གྱི་ལམ་མེད་པ་ལས་ དགའ་འབྲས་ཐོབ་ལམ་ཡོད་པ་སྐོར་ བཞག་ཡོད་ད་ དོས་ལམ་སྐོར་ རྒྱུ་ལྟ་ ཆེད་འོག་དང་ བུ་འོག་ནང་འཁོད་ཀྱི་དོས་ལམ་ཕྱི་མཁའ་ལྟ་གི་ས་གནས་ ཚུ་ ཐིག་ལྟམ་རེ་ལུ་མི་གནང་བཀོད་འདི་ཡོད་པ་ལྟར་ ཆོག་ས་དམངས་ནས་ཆ་འཛོག་གྲུབ་ཡོད་པ་ཡིན།

Sl.No.	From	To	No. of Dholam as per 2015	Road Access/km/ walking hour	Proposed Dholam/day 2017		Remarks
	Dzongkhag HQ	Name of the Place(Gewogs centre)					



1	Dz. HQ	Dawathang	1 dolam	18	1 Day (Mileage)	The DSA claim will be as per the BCSR 2012, clause 16.4.3 poter and Pony will be paid upon the approval
2	Dz. HQ	Gomdar	1 dolam	72	1 Day (Mileage)	
3	Dz. HQ	Langchenphug	1 dolam	200	1 Day (Mileage)	
4	Dz. HQ	Lauri	4 dolam	259	2 Days (Mileage)	
5	Dz. HQ	Martshala	2 dolam	81	1 Day (Mileage)	
6	Dz. HQ	Orong	1 dolam	65	1 Day (Mileage)	
7	Dz. HQ	Pemathang	2 dolam	80	1 Day (Mileage)	
8	Dz. HQ	Samrang	2 dolam	91	1 Day (Mileage)	
9	Dz. HQ	Serthig(Minijiwoog)	2 dolam	213	2 Day (Mileage)	
10	Dz. HQ	Wangphu	2 dolam	83	1 Day (Mileage)	
11	Dz. HQ	Phuntshogthang	1 dolam	68	1 Day (Mileage)	

Dewathang Gewog

1	Gewog Centre (GC)	Name of the Place(Chiwoogs)				Dzo. HQ to Chiwoogs	
2	GC	Bangtsho		4km	NA	1 Day (Mileage)	
3	GC	Naylang		5km	NA	1 Day (Mileage)	
4	GC	Rikhey		7km	NA	1 Day (Mileage)	
5	GC	Martang		23km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
6	GC	Garpawoong		4km	NA	1 Day (Mileage)	
7	GC	Ashikar		26km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
8	GC	Rishore		4km	NA	1 Day (Mileage)	
9	GC	Kheripam		13km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
10	GC	Domphu		11km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
11	GC	Zewang		17km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
12	GC	Dungkharcholing		15km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
13	GC	Gerwa		31km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	

Gomdar Gewog

1	GC	Brongshing	1 dolam	1 hour walk	NA	1 Day (Mileage)	
2	GC	Bazor/Phremi		13km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
3	GC	Khoyar/Denchi		11km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
4	GC	Richaglu		14km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
5	GC	Perung/Khaduma	1 dolam	4 hours 30 mins walk	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	

6	GC	Brumi	1 dolam	2 hr walk	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
7	GC	Amshing		4km	NA	1 Day (Mileage)	
8	GC	Sawang		3km	NA	1 Day (Mileage)	
9	GC	Chidung Khar	1 dolam	4 hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	

Langchenphug Gewog

1	GC	Langchenphu		0	NA	1 Day (Mileage)	
2	GC	Agorthang		10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
3	GC	Damtsang		10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
4	GC	Pakshing Kha		7km	NA	1 Day (Mileage)	
5	GC	Dawathang		3km	NA	1 Day (Mileage)	
6	GC	Jampani		6.5km	NA	1 Day (Mileage)	
7	GC	Jomotsangkha Throm		2km	NA	1 Day (Mileage)	
8	GC	Jangsa Gom		1 hour	NA	1 Day (Mileage)	
9	GC	Jangsa Wom		4km	NA	1 Day (Mileage)	
10	GC	Namcha Zor		8km	NA	1 Day (Mileage)	
11	GC	Amshing		2 hours	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
12	GC	Rongchu Thang	1 dolam	4 hours walk	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
	GC	Nonoi		7 hours	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
13	GC	Tashiling	1 dolam	6 hours walk	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	

Lauri Gewog

1	GC	Lauri		10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
2	GC	Woongthi		5km	NA	1 Day (Mileage)	
3	GC	Padpa Nadang	1 dolam	10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
4	GC	Deptsang Dang	1 Dholam	2hours	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
5	GC	Sey Zor		10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
6	GC	Raynang		1 hour	NA	1 Day (Mileage)	
7	GC	Phaju Gonpa		3 hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	

8	GC	Beceiling/ Dungmanma	1 dolam	4 hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
9	GC	Mering Chenma	1 dolam	6 hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
10	GC	Tsangla Rii	2 dolam	7 hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
11	GC	Khelephu		10 hours	2 Dholam	3 Days (Mileage + Poter/pony)	
12	GC	Tshephu	1 dolam	10hours	2 Dolam	3 Days (Mileage + Poter/pony)	
13	GC	Taktakpa	1 dolam	10 hours	2 Dolam	3 Days (Mileage + Poter/pony)	
14	GC	Tso Thang / Zangthi	2 dolam	8 hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
15	GC	Taktsag	1dolam	4hours	1Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
16	GC	K-Phagchuk	3dolam	10 hours	2 Dolam	3 Days (Mileage + Poter/pony)	
17	GC	Momring		3hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	

Martshalla Gewog

1	GC	Martsalla		0	NA	1 Day (Mileage)	
2	GC	Kagpa Dung	1 dolam	4km	NA	1 Day (Mileage)	
3	GC	Dungmanma		1km	NA	1 Day (Mileage)	
4	GC	Gorthangma		4km	NA	1 Day (Mileage)	
5	GC	Thri Zor		1hour	NA	1 Day (Mileage)	
6	GC	Sarjung	1 dolam	27km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
7	GC	Shemshem		22.5km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
8	GC	Don Borang	1 dolam	2 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
9	GC	Kakani	1 dolam	4 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
10	GC	Chodung	2 dolam	6 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
11	GC	Chongma Shing	2 dolam	8 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
12	GC	Rii-changloo		9km	NA	1 Day (Mileage)	
13	GC	Keptang		12km	1 Day (Mileage)	1 Day	

						(Mileage)	
14	GC	Tsholing Khar		17.7km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
15	GC	Dengshing Zor	1 dolam	20.3km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
16	GC	Tsotsaloo	2 dolam	5 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
17	GC	Thongpa Shing	2 dolam	3 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
18	GC	Raw Shing	2 dolam	3 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
19	GC	Lung Baktang	2 dolam	7 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
20	GC	Soo Zor	2 dolam	6hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
21	GC	Wangphu		35km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
22	GC	Khaling Dangray		30km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
23	GC	Galing Khar		30km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	

Orong Gewog

1	GC	Suzung		10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
2	GC	Wooling		10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
3	GC	Mandar		15km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
4	GC	Rii-Dhumi		19km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
5	GC	Rii-Mung	1 dolam	16km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
6	GC	Jangchubling		20km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
7	GC	Saa-tsaloo		1 hour	1 Day (Mileage)till Jangchubling	1 Day (Mileage)	walk from Jangchubling
8	GC	Thungshing	1 dolam	5hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
9	GC	Dokpusa	2 dolam	5 hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
10	GC	Mencharli	1 dolam	38 km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
11	GC	Philuma	1 dolam	4 hours	1 dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
12	GC	DengZor	1 dolam	15km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	

Pemathang Gewog

1	GC	Pemathang		nil	NA	1 Day (Mileage)	
---	----	-----------	--	-----	----	-----------------	--

2	GC	Raling		1km	NA	1 Day (Mileage)	
3	GC	Ueserna		4.8km	NA	1 Day (Mileage)	
4	GC	Lingman shong	1 dolam	8km	NA	1 Day (Mileage)	
5	GC	Warong		4km	NA	1 Day (Mileage)	
6	GC	Chirtshosaa		4km	NA	1 Day (Mileage)	
7	GC	Lliminang		4km	NA	1 Day (Mileage)	
8	GC	Meto Thang		7km	NA	1 Day (Mileage)	
9	GC	Khanthub Dang		8km	NA	1 Day (Mileage)	
10	GC	Laptsa Zor		20km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
14	GC	Dungkhar Ling		6km	NA	1 Day (Mileage)	
15	GC	Dramzey Gang	1 dolam	27km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	

Phuntshothang Gewog

1	GC	Phuntshothang		0	NA	1 Day (Mileage)	
2	GC	Tsangchuthang		3km	NA	1 Day (Mileage)	
3	GC	Menji Gang/Gekeri		5km	NA	1 Day (Mileage)	
4	GC	Solmo Thang		3.5km	NA	1 Day (Mileage)	
5	GC	Balamnang		2hours	NA	1 Day (Mileage)	
6	GC	Thong Jaling		3km	NA	1 Day (Mileage)	
7	GC	Baylam Sharang		4km	NA	1 Day (Mileage)	
8	GC	Saa Zala	1 dolam	1.5hours	NA	1 Day (Mileage)	
9	GC	Sangshing Zor	1 dolam	12km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
10	GC	Sukuni		13km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
11	GC	Baklam Shing	1 dolam	3 hours walk	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
12	GC	Woong Daza		3km	NA	1 Day (Mileage)	
13	GC	Agurung		15km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
14	GC	Khameything		9km	NA	1 Day (Mileage)	
15	GC	Chmeything		10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
16	GC	Dungkhriling		5km	NA	1 Day (Mileage)	
17	GC	Mendupling		4km	NA	1 Day (Mileage)	
19	GC	Tshochung		7km	NA	1 Day (Mileage)	



22	GC	Drupchhu Gang		4km	NA	1 Day (Mileage)	
23	GC	Thongsigang	1 dolam	5km	NA	1 Day (Mileage)	
24	GC	Tshokhorling		3km	NA	1 Day (Mileage)	

Samrang Gewog

1	GC	Ngangtso Thang Toe		1 hour	NA	1 Day (Mileage)	
2	GC	Ngangtso Thang Moe		1 hour	NA	1 Day (Mileage)	
3	GC	Damsa Gang Toe		1 hour	NA	1 Day (Mileage)	
4	GC	Damsa Gang Moe		1 hour	NA	1 Day (Mileage)	
5	GC	Tshoding		1 hour	NA	1 Day (Mileage)	

Serthig Gewog

1	GC	Menjiwoong		0	NA	1 Day (Mileage)	
2	GC	Khandu Phung		10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
3	GC	Toka Phung		13km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
4	GC	Suskar		1 hr 30 mins	1 Day (Mileage) till Zamtari	1 Day (Mileage)	GC to zamtari 13.5 km and Zamtari to Suskar 1 hour 30 m
5	GC	Phakchu	1 dolam	6 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
6	GC	Jurmi	1 dolam	8 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
7	GC	Deptsang		15km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
8	GC	Drenphu		14km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
9	GC	Larjab	2	12 hours walk	2 Dhoalm	1 Day (Mileage)	
10	GC	Serthi	1 dolam	3 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	13km no bridge
11	GC	Tokari Gonpa	1 dolam	4 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
12	GC	Barka Langnang	1 dolam	4 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
13	GC	Tashi Thangjay	1 dolam	4 hours 30 mins walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
14	GC	Zamtari		11km	1 Day (Mileage)	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
15	GC	Monmola	1 dolam	3 hours walk	1 Dholam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	8km no bridge

Wangphug Gewog							
1	GC	Bainang		10km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
2	GC	Yarphu	1 dolam	12km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
3	GC	Chaingdapa	1 dolam	1hour	NA	1 Day (Mileage)	
4	GC	Sachiloo	2 dolam	4hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
5	GC	Serchenmo	2 dolam	5hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
6	GC	Langthang Ringmoo		1hour	NA	1 Day (Mileage)	
7	GC	Benporong	1 dolam	4hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
8	GC	Shugu Woong	2 dolam	2hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	
9	GC	Shokshi		3km	NA	1 Day (Mileage)	
10	GC	Pangthang		8km	NA	1 Day (Mileage)	
11	GC	Bayul	1 dolam	4km	NA	1 Day (Mileage)	
12	GC	Singsi Borang	2 dolam	18km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
13	GC	Wuesung		1hour	NA	1 Day (Mileage)	
14	GC	Khenarong		6km	NA	1 Day (Mileage)	
15	GC	Lingsum		6km	NA	1 Day (Mileage)	
16	GC	Abe Meme Drang	2 dolam	1hour	NA	1 Day (Mileage)	
17	GC	Ril-Gsong	2 dolam	24 km	1 Day (Mileage)	1 Day (Mileage)	
18	GC	Hila	1 dolam	3 hours	1 Dolam	2 Days (Mileage + Poter/pony)	

Note:

NA:Not applicable

GC; gewog Centre

Dzo.HQ: Dzongkhag Head Quarter

Difficulty Allowances

	Name of Place	Difficulty allowance as per existing Dzongkhag list	Difficulty allowance as per approved notification of MoHCA, 2016	Proposed allowance as per the eligible criteria i.e Difficulty allowance per Dholam	Remarks	
1	Zangthi	Yes	Yes	Yes	1 Dholam/2000	Only 1 Dholam / 2000 difficulty allowance eligible for all
2	Dungmanma	Yes	Yes	Yes	1 Dholam/2000	
3	Lauri	Yes	Yes	No /road access		
4	Zamtari	Yes	Yes	No/ 30 mins walk		
5	Monmola	Yes	Yes	Yes	1 Dholam/2000	
6	Philuma	Yes	No	Yes/1 Dholam	1 Dholam/2000	
7	Yarphu	Yes	No	No/road access		
8	Sarjung	Yes	No	No/ road access		

1-

2-



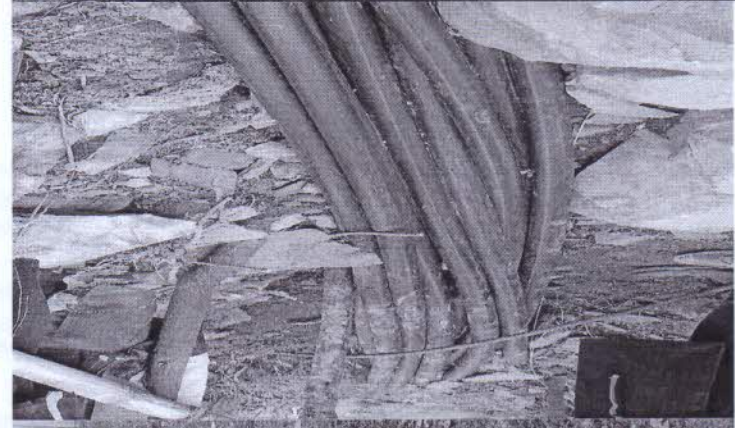
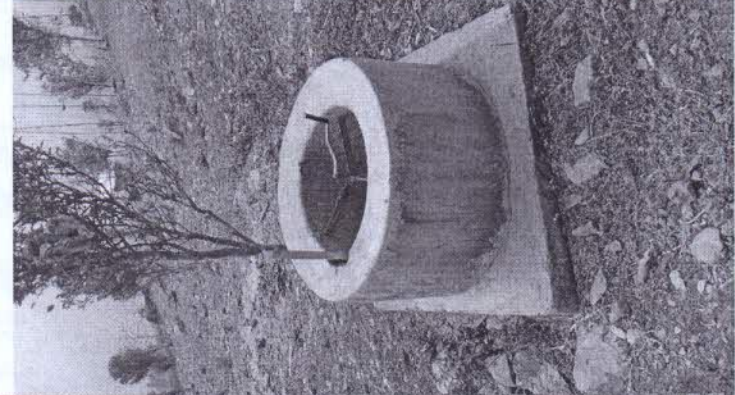
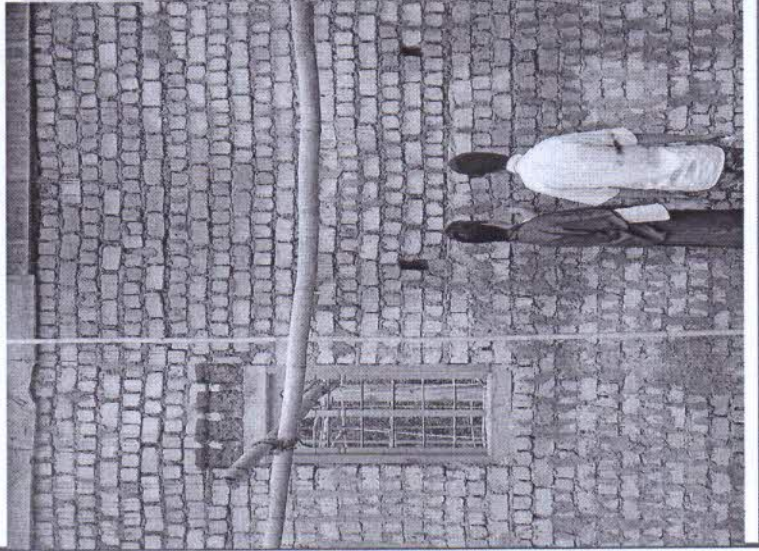
མ་ལྟོང་རུང་ རོ་ཚབ་རེ་ངེས་པར་དུ་གཏང་དགོས་འདི་ཡང་ ལག་ཆེ་བའི་གསུང་གོས་ཚུ་ནང་ འགྲུལ་ལུ་ལེགས་ཤོམ་
 འབད་མེད་ཐབས་ལུ་ཨིནམ་སྟེ་གསུང་གོས་གནང་ཡོད་པ་དང་ ག་དེམ་ཅིག་འབད་འདི་ལུ་མ་གནས་པ་ཅིན་ རང་སེའི་
 འབྲེལ་ཡོད་ལྷན་ལག་ལུ་སྟན་ལུ་མི་འབད་ཐག་བཅད་ཡོད་པ་དང་ ད་ལས་ཕར་ སླིགས་ལམ་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་
 རྟོན་ནང་ལུ་ཡང་ ཚྲིགས་འདུའི་དོན་ལུ་ བཅའ་ཡིག་དང་སླིགས་གཞིའི་དགོངས་དོན་དང་འབྲེལ་ ཁྲིམས་བཟོ་ཚྲིགས་
 ཚུང་ སླིགས་ལམ་ཚྲིགས་ཚུང་དང་ བཟླ་གཏོགས་ཚྲིགས་ཚུང་ཚུ་གོས་བསྟན་འབད་ཐོག་ལས་བཟོ་མི་འབད་ ཚྲིགས་
 དམངས་ནས་གོས་ཆོད་གྲུབ།

མཇུག་བསྟུན་ལས་རིམ།

ཁྲིའཛིན་ནས་ ས་གནས་ཁུངས་² པའི་ རྫོང་ལག་ཚྲིགས་འདུ་ཐེངས་³པ་དེ་ ས་གནས་ཁུངས་གི་བཅའ་ཁྲིམ་ལྟར་ ད་
 རེས་གྱི་ཚྲིགས་ཐེངས་ནང་ སྐྱུ་མགོན་གཙོ་བོ་ འཇོན་མྱེད་ཀྱི་ཚབ་འཇུག་གི་དོ་ཚབ་འཇོན་མྱེད་རབ་གྱི་གཙོ་བོ་པའི་ ལས་
 ཁུངས་ལག་གི་འགོ་དཔོན་དང་ལུང་ཚྲིགས་ལག་གི་འགོ་དཔོན་ཚུ་ རང་སེའི་ལས་སྡེའི་ལས་བརྟེན་པའི་གཞུང་སླེར་གྱི་ཕྱག་ལཱ་
 ཡོད་རུང་ ས་གནས་གཞུང་གི་ཚྲིགས་འདུ་ནས་ལུ་བ་བཞིན་དུ་ ཕྱིས་འཛུགས་གནང་སྟེ་ཕྱོན་གནང་མི་ ལུ་ཚྲིགས་འདུའི་ཁ་ཐུག་
 ལས་བཀོན་དགའ་འཛོར་བསམ་གྱི་མི་བྱབ་པ་ཡོད་ཟེར་བུ་མི་ཨིན། ད་རེས་ཚྲིགས་འདུ་ནང་ འབྲུས་མི་གར་རྒྱབ་སྐྱོར་
 གནང་མི་ལས་བརྟེན་ཏི་ གསུང་གོས་ཚུ་ཞིབ་ཞིབ་གནང་སྟེ་གོས་ཆོད་གྲུབ་མི་འདི་ལུ་ ཁྲིའཛིན་དང་རེའི་ཁ་ཐུག་ལས་བསམ་
 ལུ་ལས་འདས་པའི་བཀོན་དགའ་ཚོ་ལར་ཡོད་ལུགས་དང་ འཆར་ལོའི་²⁰¹⁶⁻²⁰¹⁷ལོའི་གྲུབ་འབྲས་སྟན་ལུ་ཕུལ་མི་དེ་
 ཡང་ཆ་མཉམ་གྱི་གྲུབ་འབྲས་ཐོན་ཡོད་པ་སྟེ་བུ་མི་འདི་ལུ་ཡང་ བཀོན་དགའ་ཚོར་གི་གསུང་བཤད་དང་འབྲེལ་མཇུག་རང་
 བཀོན་སྐྱོན་ལམ་གནང་ཐོག་ལས་ ཚྲིགས་འདུ་མཇུག་གནང་ཡི།

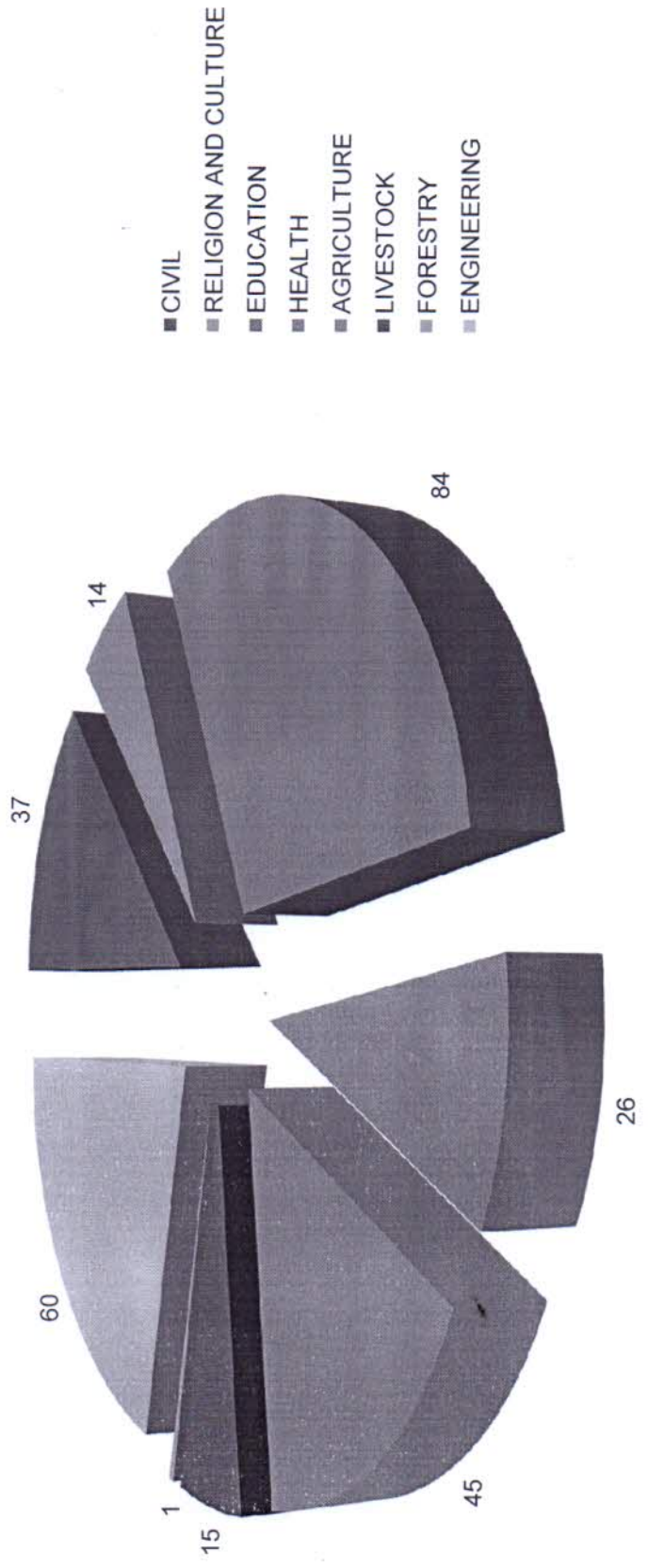


PROGRESS 2016-17

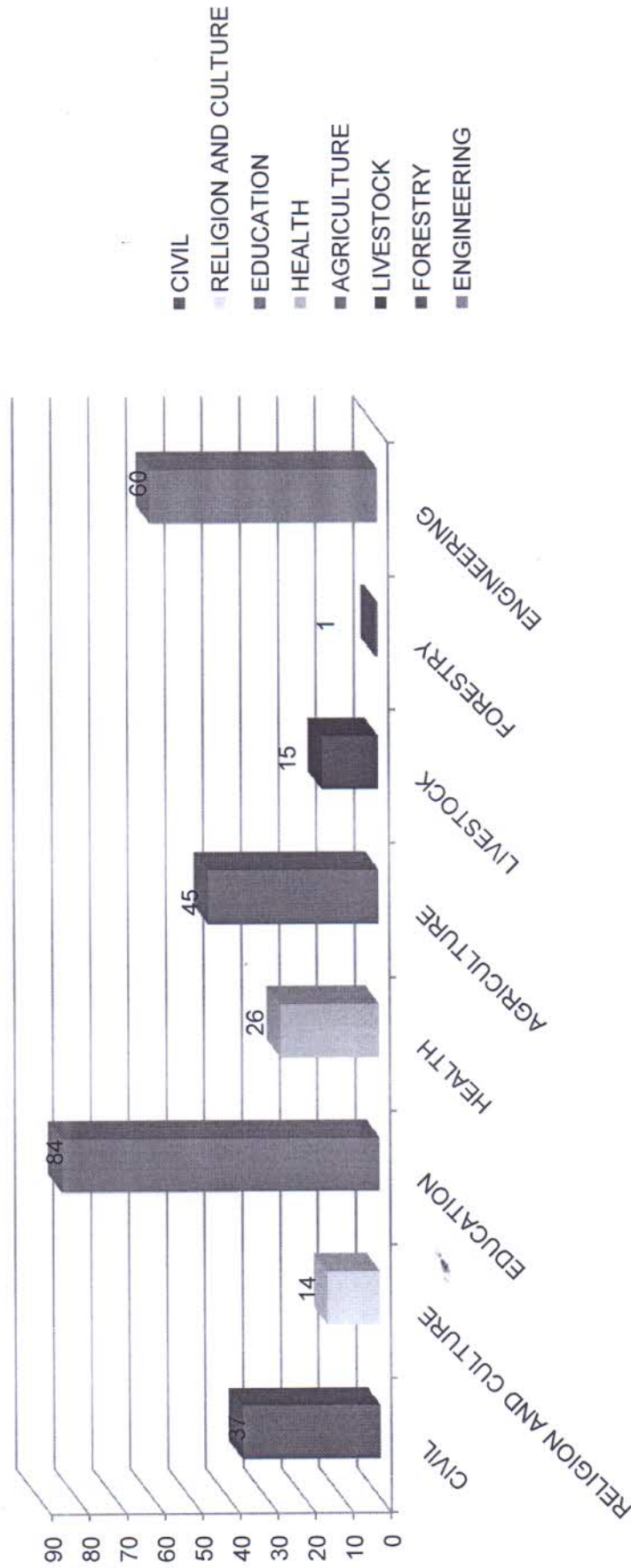


SAMDRUP JONGKHAR

BUDGET BY SECTOR



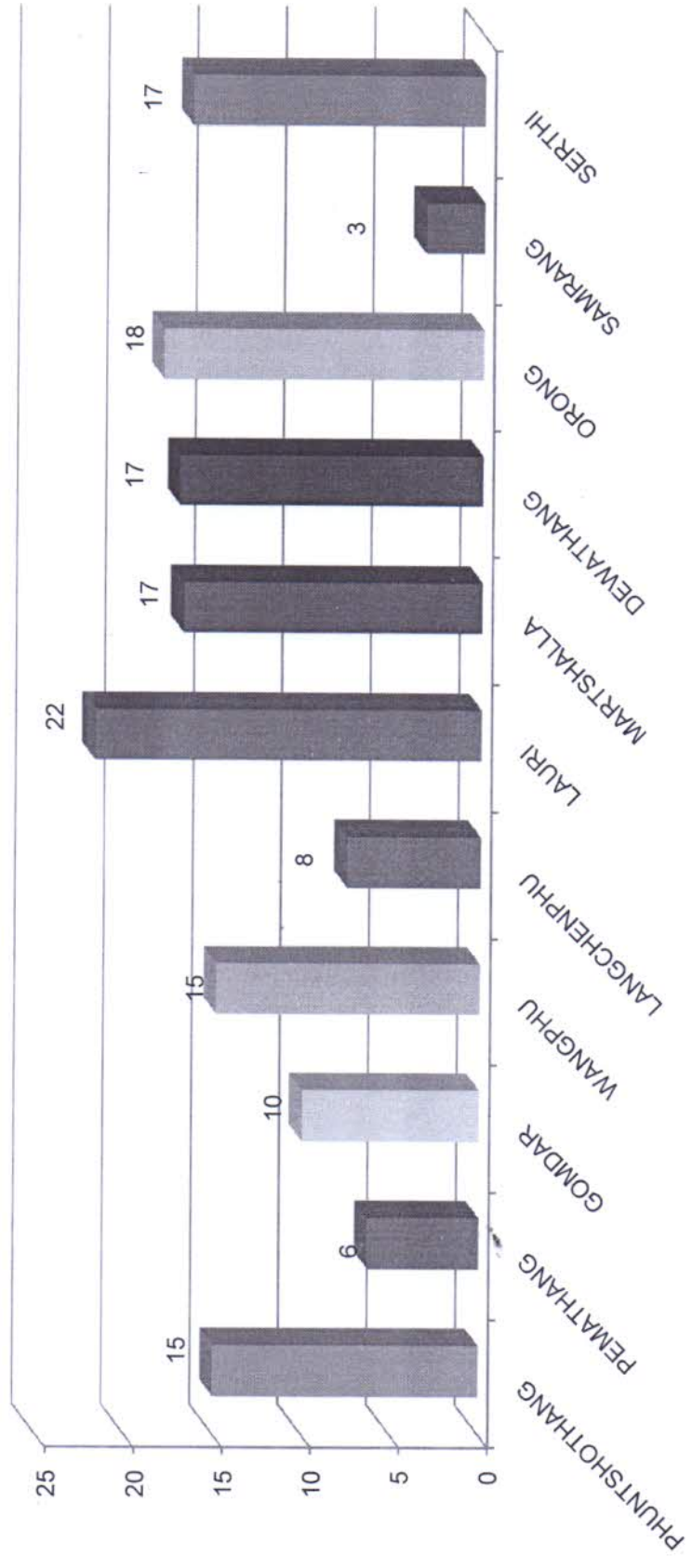
SECTOR BUDGET ALLOCATION(Nu. In Million)





Dzongkhag Administration,
Samdrup
Jongkhar

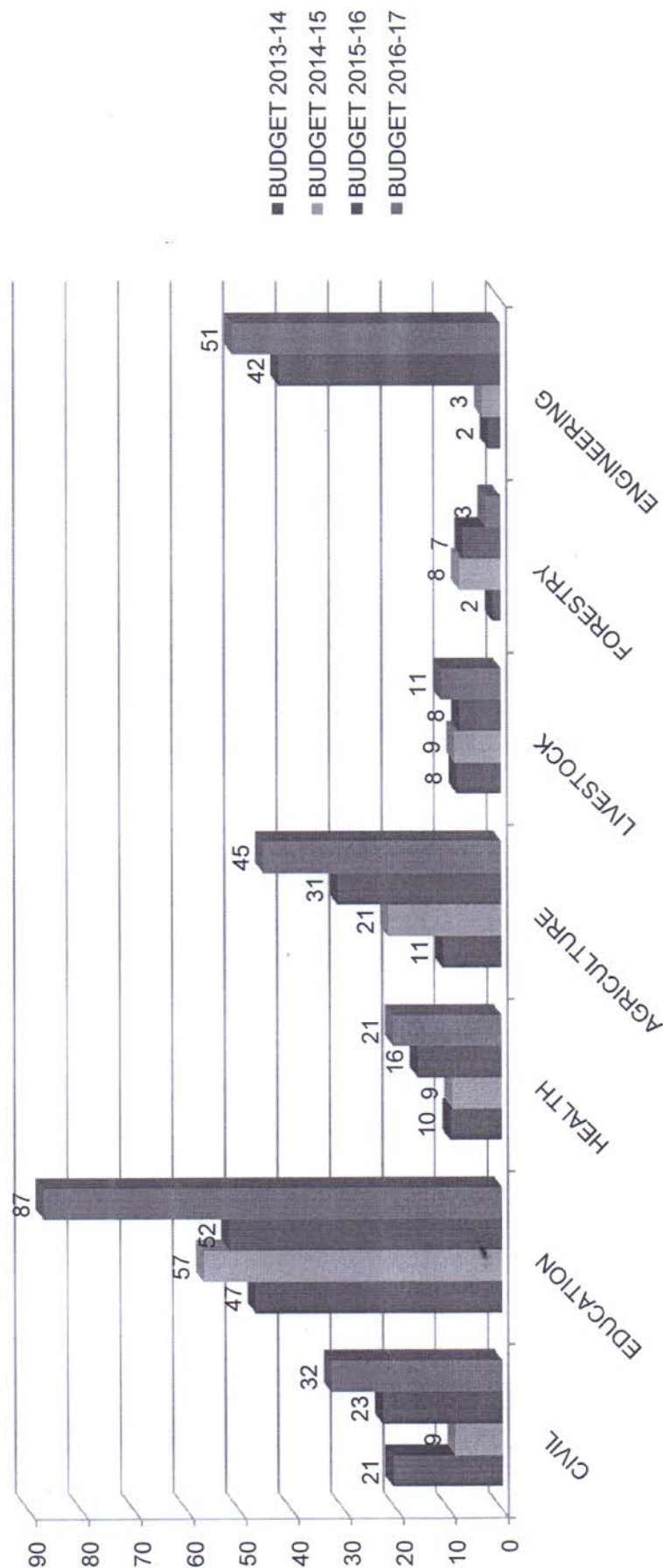
GEWOG BUDGET ALLOCATION



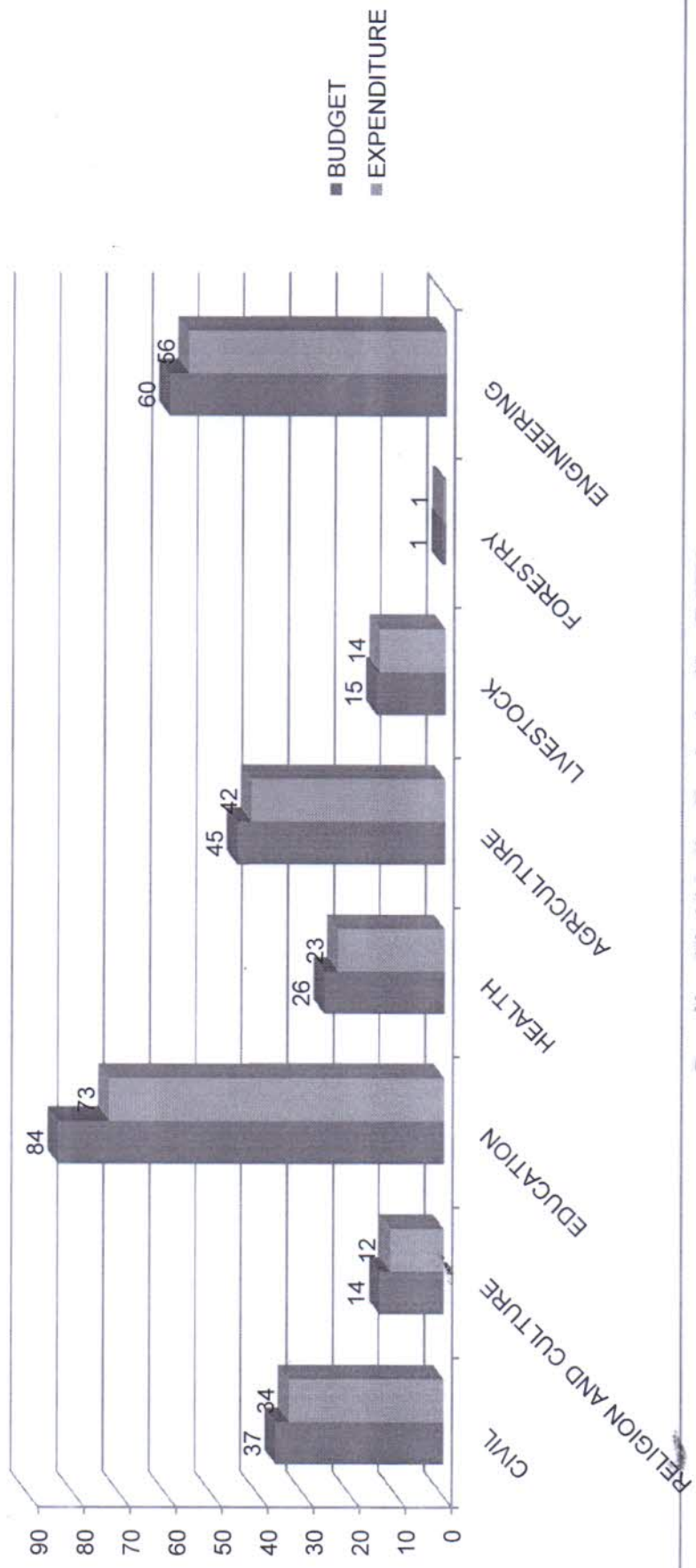


Dzongkhag Administration
Samdrup
Jongkhar

BUDGET ALLOCATION YEARLY



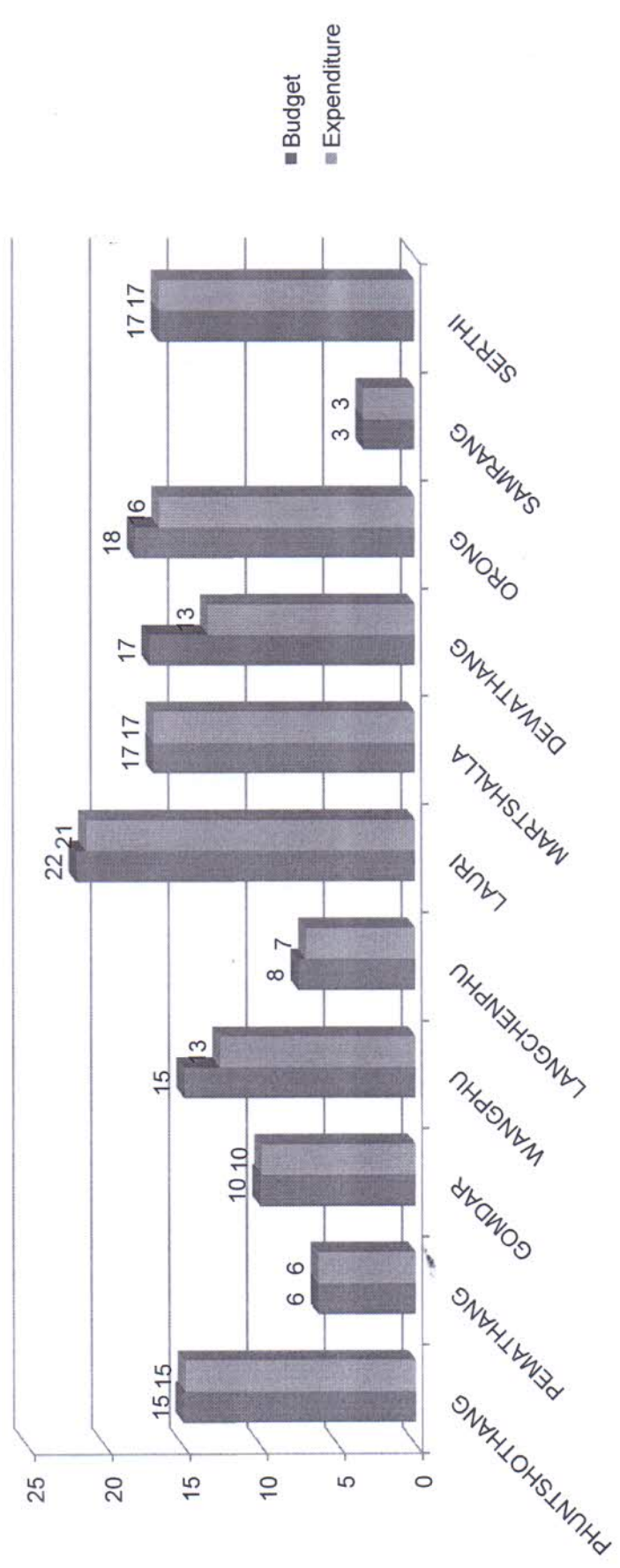
Sector : Budget Vs. expenditure





Dzongkhag Administration,
Samdrup
Jongkhar

Gewog : Budget vs. Expenditure



FINANCIAL PROGRESS

CAPITAL:

DZONGKHAG : 90 %

GEWOG : 94 %

CAPITAL AND CURRENT :

DZONGKHAG : 94%

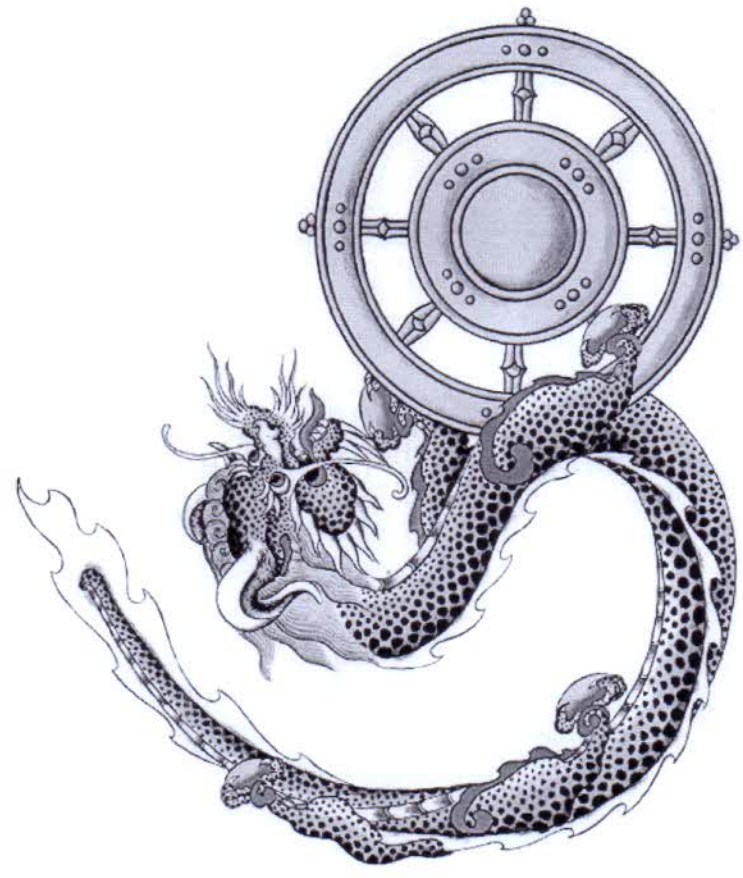
GEWOG :92 %

APA SCORE 2016-17 (SELF RATING)

DZONGKHAG : 96.9 %

NTC Score : 93 %

TASHI



DELEK

[illegible]

DEWATHANG GEWOG

Activities	Budget (Million)	JUL	AUG	SEP	OCT	NOV	DEC	JAN	FEB	MAR	APR	MAY	JUN	Remarks
Furniture	0.500		SO	GR										
Computers and Peripherals	0.150		SO	GR										
Waste Management Program	0.500			WE	WE	WC								
Formation of FR User Group	0.100			WE	WC									
Supply of Jersey	0.300				WE	WE	WC							
Development of pasture land	0.100										WE	WE	WC	
Renovation of Community Meeting Hall at Domphu	0.350		NIT	EV/ WA	WE	WE	WE	HT						DTC has not approved for new construction & recommended for
Construction of Caretaker Quarter	1.200	NIT	EV/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	WE	WE	WE	HT		The work to execute as per timeline.
Maintenance of Farm Roads	1.000		NIT	EV/ WA	WE	WE	WE	WE	HT					Dewathang gewog site engineer to process for estimation
Maintenance of Farm Road at Rikhey to Woongchilo	2.600		NIT	EV/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	WE	HT			in consultation with gewog & execute as per timeline.
Maintenance of Farm Road at Ashikhar	2.000		NIT	EV/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	HT				
Maintenance of Farm Road at Zewang to Dungkarcholing	2.000		NIT	EV/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	HT				

[illegible][illegible]

ORONG GEWOG

Activities	Budget (Million)	JUL	AUG	SEP	OCT	NOV	DEC	JAN	FEB	MAR	APR	MAY	JUN	Remarks
Maintenance of ORC at Narphung	0.050	Executed in 2016-2017 financial year and proposed to reappropriate to Crematorium												
Improvement of Upper Orong to Lower Orong farm road	2.121	S/ EST	NIT	EVA/ W/A	WE	WE	WE	WE	WE	WE	HT			NIT Floated
Construction of Farm Road at Philuma	4.004		S/ EST	NIT	EVA/ W/A	WE	WE	WE	WE	WE	WE	HT		Orong gewog site engineer to discuss with the gewog administration & execute within
Office Equipment	0.100		SO	GR										
GDG	2.000													
Waste Management Program	0.140			WE	WE	HT								
Farmers Training on cooperative formation and management	0.100			WE	HT									
Construction of Crematorium	3.500	WE	WE	WE	WE									
Promotion of sub-tropical fruits and nuts production	0.100										WE	WE	WC	
Sustainable Land Management	0.100										WE	WE	WC	
Supply of citrus seedling	0.060										WE	WE	WC	
Mushroom Cultivation	0.025							WE	HT					
Training on Pruning	0.050					WE	WE	WC						
Winter fodder conservation	0.100			WE	WC									
Construction of cow shed	0.200		WE	WE	WE	WE	WC							
CF plantation	0.100										WE	WE	WC	
Land Management Program	0.150										WE	WE	WC	

WANGPHU GEWOG

Activities	Budget (Million)	JUL	AUG	SEP	OCT	NOV	DEC	JAN	FEB	MAR	APR	MAY	JUN	Remarks
Maintenance of Omzor-Yarphu Farm Road	2.160	NIT	EVA/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	HT					Wangphu gewog engineer to review estimate & reduce scope in
Maintenance of farm roads	0.100	EST	NIT	EVA/ WA	WE	WE	WE	HT						Wangphu gewog engineer to process for survey & estimation with immediate effect
Construction of Wangphu to Langnangringmo farm road	2.000	NIT	EVA/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	WC & HT					The work to execute as per timeline.
Construction of MPU at Pangthang and Yarphu	1.500	NIT	EVA/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	WC & HT					Wangphu gewog engineer to incorporate toilet & discuss for budget deficit with
GDG	2.000													
Formation of vegetable group at Yarphu and Shokshi	0.151			WE	WC									
Formation of ginger group at Langnangringmo and Benparong	0.034				WE	WC								
Formation of cardamom and garlic group at Sachilo	0.076				WE	WC								
Supply of Dancha Seedling	0.050			WE	WC									
Supply of Vegetable Seedling	0.050					WE	WC							
Construction of Yarphu to Sarjung FR (SP)	2.000	WE	WE	WE	WE	WE	HT							

PEMATHANG GEWOG

[illegible]

PHUNTSHOTHANG GEWOG

Activities	Budget (Million)	JUL	AUG	SEP	OCT	NOV	DEC	JAN	FEB	MAR	APR	MAY	JUN	Remarks
Construction of Community Meeting hall at Dungkarling Chiwog	1.000	S/ EST	NIT	EVA/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	HT				Phuntshothang gewog engineer to review drawings before NIT.
Construction of Community Meeting hall at Belam Chiwog	1.000	S/ EST	NIT	EVA/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	HT				Phuntshothang gewog engineer to review drawings before NIT.
Maintenance of RWSS at Wongdaza	0.400		S/ EST	NIT	WE	WE	WE	WE	HT					Phuntshothang gewog engineer to process for survey & estimation with immediate effect upon consultation with gewog. The estimates to worked out within budget ceiling & execute works as per timeline.
Maintenance of RWSS at Khamaythang Taed	0.500		S/ EST	SO	WE	WE	WE	WE	WE	HT				
Maintenance of RWSS at Tshangchuthama	0.500		S/ EST	SO	WE	WE	WE	WE	WE	HT				
Maintenance of RWSS at Phuntshothang	0.500		S/ EST	SO	WE	WE	WE	WE	WE	HT				
Maintenance of RWSS at Dungkarling (Lower Dungkarling)	1.000	S/ EST	SO	WE	WE	WE	WE	WE	HT					Phuntshothang gewog engineer to process for survey & estimation with immediate effect upon consultation with gewog. The estimates to worked out within budget ceiling & execute works as per timeline.
Maintenance of RWSS at Sukuni	0.450	S/ EST	SO	WE	WE	WE	WE	WE	HT					
Maintenance of Farm Road to Merudaza and Sangshingzor	2.000	S/ EST	NIT	EVA/ WA	WE	WE	WE	WE	WE	HT				
Maintenance of Farm Road to Phuntshothang	1.000	S/ EST	NIT	EVA/ WA	WE	WE	WE	WE	HT					

[illegible]

LANGCHEPHU GEWOG

[illegible]

[illegible][illegible]

SERTHI GEWOG

[illegible]

Sl. No	Activity	Beneficiary	Gewog	Estimates	Final	Endorsed DT	Employment & Income	Religion & Culture	Disaster relief	Remarks
1	Construction of Rural Water Supply Scheme (RWSS) for Rongchuthang	20 HH	Langchenphu	2.14	2	2				
2	FODDER DEVELOPMENT	11 GEWOGS		0.5	0.4	0.4				focus gewogs
3	PASTEURIZING VAT (500 L)			0.7	0.5	0.7				
4	INCUBATOR (1000 L)			0.8	0.6	0.7				
5	Disaster management		All Gewogs	1	1	1				Re-app
7	Statue at Menchari		Orong		0.5	0.5				
8	Training for youth (Sewing/Parlour)				0.5	0.5				
9-l	Approach road to Gomdar BHU	All chiwogs	Gomdar	1.344		1.2				
15	Total Proposals			5.14	5.5	7				
	TOTAL GRANT ALLOCATION			7	7	7				
	Above or below ceiling			1.86	1.5	0				